

هفته

۸۷

سال دوم - شماره ۸۷ - جمعه ۲۱ اسفند ۱۳۸۸ - ۱۲ مارس ۲۰۱۰ - بها: ۲/۵۰ دلار / در مونترال رایگان

◀ سیاست / ص ۲۸
اندريا هوروث: توليد ثروت خوبي
داريم اما توزيع ثروت خوب انجام
نمي‌شود
گفت‌وگوي اختصاصي
هفته با رهبر حزب
نيودمکرات انتاريو
سعید سلطانیپور

◀ جامعه / ص ۱۶
يادبود دکتري ضيا شادمان:
يك سال گذشت
مينو اسلامي

◀ هنر / ص ۲۷
کارتون UP: دومين انيميشن
تاريخ آکادمي اسکار
آتوسا اخوان

به مناسبت ۸ مارس، شیرین عبادی در کنکورديا:
حقوق زن و دموکراسی دو کفهی یک ترازو هستند

هفته از آن همه ماست

در کنارش باشیم و به بهبود آن یاری برسانیم

با هم هفته‌های بهتری بسازیم

همین امروز **هفته** را مشترک شویم

و دوره ۵ جلدی

«فرهنگ تغذیه سالم و بهداشت خانواده»

اثر پروفسور پرویز قدیریان

را به ارزش ۱۰۰ دلار هدیه بگیریم

برای مشترک شدن می‌توانید به آدرس زیر ای میل بزنید
و آدرس پستی خود را ارسال کنید: info@hafteh.ca

۵۱۴-۷۸۷-۸۸۴۸

بهای اشتراک: سالانه ۱۲۰ دلار
توجه: تعداد دوره‌های اهدایی محدود است.

IRANIAN
BOOKS
MUSICS
MOVIES



فیلم کتاب موسیقی

پان‌به کتاب‌های ویژه کودکان و نوجوانان

مجموعه بینظیر قصه‌های شاهنامه برای نوجوانان



به روایت آتوسا صالحی / تصویرگر: نیلوفر میرمحمدی / ناشر: موسسه نشر افق
زبان کتاب: فارسی / اندازه ۱۷ X ۲۱ سانتی متر / چاپ دهم ۱۳۸۶

جلد ۱ - ضحاک بنده ابلیس / ۴۸ ص	\$6.00	جلد ۶ - بهرام و گردیه / ۸۰ ص	\$8.00
جلد ۲ - فرزند سیمرغ / ۵۶ ص	\$6.50	جلد ۷ - گردآفرید / ۶۴ ص	\$7.00
جلد ۳ - اسفندیار روبین تن / ۸۰ ص	\$8.00	جلد ۸ - رستم و سهراب / ۶۴ ص	\$7.00
جلد ۴ - فرود و جریره / ۷۲ ص	\$7.50	جلد ۹ - سیاوش / ۸۰ ص	\$8.00
جلد ۵ - بیژن و منیژه / ۸۰ ص	\$8.00	مجموعه ۱ تا ۳ / ۱۸۴ ص	\$32.50
		مجموعه ۴ تا ۶ / ۲۳۲ ص	\$36.50

10%
OFF



WWW.PANBEB.COM

اگرچه از شاهنامه بسیار گفته و بسیار نوشته‌اند، اما این قلعه‌ی تودرتو هنوز ناشناخته مانده است. هر درش به درهای بسیاری باز می‌شود که با گذر از هر یک به شگفتی‌های تازه‌ای می‌رسیم. در این مجموعه نویسنده کوشیده است که در مسیرهای ناشناخته‌تر این قلعه تودرتو حرکت کند، تا با پرهیز از تکرار افسانه‌ها آن‌ها را از زاویه‌ای نو و از درون متن ماجرا بازآفرینی کند.

صفحه ۴	سخن هفته: ز کوی یار می آید نسیم باد نوروزی / بهاریه‌ای از حافظ به خوانندگان
صفحه ۵	اخبار کبک و کانادا
صفحه ۸	اخبار مونترال ایرانی
صفحه ۱۱	در مقابل سفارت ج.ا: رقص و شادی برای اعتراض / گزارش تصویری از مجید جوانی
صفحه ۱۱	از خوانندگان: روایتی از برنامه رقص برای اعتراض در مقابل سفارت در اتاوا/الهه مشعوف
صفحه ۱۳	نگاهی به موضوع مهاجرت در جهان و کانادا — (۱۸) / دیوید م. موریس، برگردان فرحناز حیدرپور
صفحه ۱۵	دستاوردی دیگر از تیم تحقیقاتی دانشگاه مونترال به سرپرستی دکتر قدیریان / شهروند / فرح طاهری
صفحه ۱۶	یادبود دکتر ضیا شادمان: یک سال گذشت/مینو اسلامی
صفحه ۱۹	به مناسبت ۸ مارس، شیرین عبادی در کنکوردا/ خسرو شمیرانی
صفحه ۲۴	ایرونی کیه؟ ایرون کجاست؟ ایران! / خاطراتی از انجوی شیرازی / علی دهباشی
صفحه ۲۵	چگونه زبان یکدیگر را بهتر درک کنیم/ علی اشرف شادپور، گزارش از هفته
صفحه ۲۶	مسیحیت در ایران (۸): تاریخ مسیحیت در ایران بخش هشتم/ حسام مرتضوی از «کلمه»
صفحه ۲۷	سینما: کارتون UP: دومین انیمیشن تاریخ آکادمی اسکار/ آتوسا اخوان
صفحه ۲۸	اندربا هوروث به هفته: تولید ثروت خوبی داریم اما توزیع ثروت خوب انجام نمی‌شود / سعید سلطانیپور
صفحه ۳۲	ورزش: چند خبر/گردآوری پیمان سلیمی
صفحه ۳۴	شوخی با موضوعی که شوخی‌بردار نیست بویژه دوروبر ۸ مارس
صفحه ۳۵	شماره تلفن‌های موسسات ایرانی در مونترال
صفحه ۳۶	نیازمندی‌ها



Financière

Money Wise
Financial

ارسال ارز به ایران و سایر نقاط جهان

514-485-6000

با امکان صدور Money Order آمریکایی و کانادایی

6520 St. Jaques

Montreal, QC H4B 1T6



دکتر شریف نائینی

جراح دندان پزشک

514-731-1443

DDS دانشگاه تهران ۱۹۷۳

DMD دانشگاه مونترال ۱۹۹۸

5450 Cote des neiges

Suite 308

Metro: CDN



Tel: 514-961-8746

David Berger

Avocat - Attorney

نماینده سابق مجلس فدرال کانادا و سفیر در چند کشور

■ با سالها تجربه در نظام سیاسی، دیپلماتیک و اداری در سطح ملی و بین المللی ■ وکیل عضو کانون وکلای کبک

ریسک ها و دشواری های مهاجرت را به حداقل برسانید، یک زندگی جدید را در سرزمین نو آغاز کنید
متخصص در فرجام خواهی در پرونده های رد شده مهاجرت، حفظ شهروندی و حفظ اقامت دائم

مهاجرت

از طریق نیروی متخصص - خویشاوندی

سرمایه گذاری (فقط با ۱۲۰ هزار دلار)

1635, ouest rue Sherbrooke Street West
Bureau/ Suite 400 Montreal, Quebec H3H 1E2
Fax: 514-935-2663
Courriel/ E-mail: bergerdav@gmail.com

صورت آواز مرغ است آن کلام
غافل است از حال مرغان مرد خام

چکاوک هفته

سال دوم - شماره ۸۷

جمعه ۲۱ اسفند ۱۳۸۸

۱۲ مارس ۲۰۱۰

ناشر: مجله هفته

ویراستار: لیلی خاقانی

سرمدبیر: خسرو شمیرانی

نحریه اتاوا: دکتر ماریا صباي مقدم

مدیر هنری و طراح جلد: به روز زمانی

صفحه‌آرایی: BehGraphics.com

کاریکاتوربست: سیروس یحیی‌آبادی

عکاس: مرجان راهنورد

گروه فنی تارنمای هفته: پیمان سلیمی و

نازنین حضرتی

◀ گروه نویسندگان:

آتوسا اخوان، ن. تهرانی، مسعود باستانی،

مریم تاجیک، محمد جباری حق، پاشا جوادی،

پیمان سلیمی، علی شریفیان، مصطفی مدیروستا

◀ با سپاس ویژه از همکاران این شماره:

مینو اسلامی، سام بیات، مجید جوانی، فرحناز

حیدریور، نادیا کردی، الهه مشعوف و دیوید موریس

● هفته از همه‌ی علاقه‌مندان دعوت به همکاری می‌کند.

● برداشت مطلب با ذکر ماخذ آزاد است.

● هفته در ویرایش و کوتاه کردن مطالب‌های رسیده آزاد است.

● نوشته‌های فرستاده شده پس فرستاده نمی‌شوند.

● استفاده از طرح‌ها و آگهی‌های هفته نیاز به کسب اجازه دارد.

● درباره‌ی مضمون آگهی‌های منتشر شده هیچ گونه مسئولیتی متوجه هفته نیست.

در صورت تمایل برای حمایت از تلاش‌های ما کمک‌های مالی خود را به حساب زیر واریز کنید

Chacavac Cultural Centre

TD Canada Trust

Transit #: 0515

Account #: 5209119

6960 Sherbrooke W suite 15

Montreal QC H4B 1R2

(514)787-8848

info@hafteh.ca

editor@hafteh.ca

ad@hafteh.ca

ISSN 1918-4379 HafteH

ز کوی یار می‌آید نسیم باد نوروزی

به پیشباز بهار و نوروز بهاریه‌ای از خواجه شیراز را
به شما عزیزان هدیه می‌کنیم

ندانم نوحه قمری به طرف جویباران چیست
مگر او نیز همچون من غمی دارد شبانروزی

می‌ای دارم چو جان صافی و صوفی می‌کند
عیش
خدایا هیچ عاقل را مبادا بخت بد روزی

جدا شد یار شیرینت کنون تنها نشین ای
شمع
که حکم آسمان این است اگر سازی و گر
سوزی

به عجب علم نتوان شد ز اسباب طرب
محروم
بیا ساقی که جاهل را هنیتر می‌رسد روزی

می اندر مجلس آصف به نوروز جلالی نوش
که بخشد جرعه جامت جهان را ساز نوروزی

نه حافظ می‌کند تنها دعای خواجه تورانشاه
ز مدح آصفی خواهد جهان عیدی و نوروزی

جنابش پارسایان راست محراب دل و دیده
جبینش صبح خیزان راست روز فتح و
فیروزی

ز کوی یار می‌آید نسیم باد نوروزی
از این باد ار مدد خواهی چراغ دل برافروزی

چو گل گر خرده‌ای داری خدا را صرف عشرت
کن
که قارون را غلظها داد سودای زراندوژی

ز جام گل دگر بلبل چنان مست می لعل است
که زد بر چرخ فیروزه صفیر تخت فیروزی

به صحرا رو که از دامن غبار غم بیفشانی
به گلزار آی کز بلبل غزل گفتن بیاموزی

چو امکان خلود ای دل در این فیروزه ایوان
نیست

مجال عیش فرصت دان به فیروزی و بهروزی

طریق کام بخشی چیست ترک کام خود کردن
کلاه سروری آن است کز این ترک بردوژی

سخن در پرده می‌گویم چو گل از غنچه بیرون
آی

که بیش از پنج روزی نیست حکم میر نوروزی

اخبار کانادا و کبک

اخبار این شماره با استفاده از خبرهای سایت ایرانتو تهیه شده است.



روزنامه "تورنتو استار"، با فشار ایرانیان، واژه مجعول خلیج ع-ر-ب-ی، را اصلاح کرد

روزنامه تورنتو استار، یکی از پرتیراژترین روزنامه‌های کانادا، هفته گذشته در نتیجه اعتراض‌های ایرانیان استفاده از واژه‌ی خلیج ع-ر-ب-ی را که به جای خلیج فارس بکار رفته بود اصلاح کرد.

عنوان خلیج فارس در مقاله‌ای در بخش سفر، روزنامه و سایت مربوطه، به قلم Michelle Shephard آمده بود.

مقاله مذکور مربوط به اقدامات شیخ زاید، رئیس دولت امارات، در زمینه تأسیس یک پناهگاه در جزیره ابوظبی، برای حفاظت از گونه‌های کمیاب حیوانات است. با وجود اینکه در متن مقاله، عنوان Persian Gulf، صحیح بکار رفته بود، اما پس از اطلاع رسانی به موقع هموطنان مقیم، و ارسال نامه و ایمیل‌های متعدد، روزنامه، واژه مذکور را اصلاح کرد.

کانادایی‌ها، نگران افزایش هزینه‌های بهداشت و درمان

بیشتر کانادایی‌ها معتقدند، صرف بودجه‌های هنگفت برای امور بهداشت و درمان، باعث شده، دولت نتواند به اندازه کافی به سایر بخش‌ها از جمله آموزش و مزایای مستمری بگیران، بپردازد. بر اساس نظرسنجی جدید که از سوی انجمن پزشکی کانادا انجام شده، ۵۹ درصد شرکت کنندگان بر این عقیده اند که اگر دولت بخواهد، سایر خدمات

اضافه می‌شود، کانادا، بخاطر داشتن سیستم درمانی رایگان (بجز دندانپزشکی و زیبایی)، در مقابل کشورهای دیگر از جمله آمریکا، از برتری خاصی برخوردار بوده است. اما اخیراً و بویژه پس از بحران اقتصادی، فشارهای زیادی در این زمینه به دولت وارد می‌آید. اخیراً و با اعلام افزایش جمعیت سالمند کشور، یک نگرانی جدید که همانا تأمین هزینه‌های درمانی آنان است، بار دیگر بر فرایند سیاستگذاری اقتصادی کشور، سایه انداخته است.

ده هزار دلار جایزه، برای دستکش گمشده بازیکن هاکی کانادا



شرکت Reebok کانادا، برای یابنده دستکش و چوب هاکی "سیدنی کروزی" بهترین بازیکن هاکی این کشور، ۱۰ هزار دلار جایزه تعیین کرد.

وی پس از اینکه گل طلایی تیم ملی کانادا را در فینال المپیک ونکوور به ثمر رساند، آنها را از شادی به هوا پرت کرد. اما پس از اینکه بازیکنان، هر کدام لوازم خود را جمع کردند، یکی از دستکش‌ها و چوب‌هاکی سیدنی، یافت نشد.

فدراسیون هاکی کانادا و شرکت ریبوک، که اسپانسر

خود را توسعه دهد، دیگر نمی‌تواند سرمایه‌گذاری فعلی در زمینه بهداشت و درمان را ادامه دهد. در عین حال، ۹۱ درصد، کارآمد کردن سیستم فعلی را در کاهش هزینه‌ها مؤثر می‌دانند. دکتر Anne Doig، رییس انجمن پزشکی با اشاره به اینکه، یافتن راه حل مناسب برای کم کردن هزینه‌ها کار آسانی نیست گفت: "سیستم ما، هر روز در حال افزایش خدمات و توجه به تعداد بیشتری از مردم است و نیازهای آنان نیز روز به روز افزایش می‌یابد. کارآمد کردن خدمات، می‌تواند تنها در کنترل تقاضاهای جدید، مؤثر باشد." اما ۶۶ درصد معتقدند، با تعریف یک نظام پاداش و جریمه، می‌توان مردم را به رعایت اصول زندگی سالم ترغیب کرده، بدینوسیله هزینه‌ها را کاهش داد. مردم حتی آماده هستند، مالیات بیشتری را بپردازند، اگر مطمئن شوند مازاد مالیات آنها برای اصلاح سیستم بهداشتی هزینه می‌شود. برخی دیگر نیز خواستار تعیین سهمی برای بیماران، در پرداخت هزینه‌های مربوطه شده‌اند. پیشنهاد تأسیس یک سیستم پس انداز دراز



مدت درمانی، نظیر آنچه که هم اکنون برای بازنشستگی وجود دارد، می‌تواند به بیماران، برای مشارکت در تأمین هزینه‌ها کمک کند.

خدمات حسابداری و دفترداری سرور صدر SOROOR SADR

◀ امور دفترداری و حسابداری
◀ تهیه و تنظیم اظهارنامه‌ی مالیاتی
◀ تأسیس و ثبت شرکت‌ها
ACCOUNTING AND BOOKKEEPING SERVICES
With Appointment

514-777-3604

loyale.accounting@gmail.com



Agent immobilier Affilié
514-839-7978

ADRESZ
RESEAU IMMOBILIER

n.eynollahi@adresz.com
Herron, Dorval, Qc H9S 1B7 1564

نسرین عین‌اللهی

مشاور املاک و مستغلات
مسکونی و تجاری
ارزیابی رایگان

مجله هفته

جایی مناسب برای معرفی کسب و کار شما

بهای آگهی‌ها از ۱۵ دلار در هفته

Tel: (514) 787-8848



Are you a newcomer to Canada?

می کند دسترسی آسانتری را به سرویس های دولتی داشته باشند.

بر اساس سیستم جدید، تازه واردین می توانند، خدمات مختلف دولتی در محل سکونت خود را یافته و از آنها استفاده کنند.

نظیر چگونگی دریافت گواهینامه رانندگی، کلاس های آموزش زبان، یافتن شغل، امور بهداشت و درمان یا سایر برنامه های عمومی.

امکانات جدید، همچنین به آنان کمک می کند تا با سرعت بیشتری در محله ای که اقامت دارند و همچنین مردم و همسایگان خود جذب گشته و با آنان ارتباط برقرار نمایند.

در این بخش که در زیرمجموعه سایت وزارت مهاجرت و شهروندی قرار گرفته، متقاضیان، با پرسش های



گام به گام، به سمت درخواست خود پیش می روند. تا دقیقاً به خدمات مربوط به شهر خود برسند. یکی از بزرگترین امتیازات سیستم جدید، پرهیز از جستجو های بی مورد و طولانی در اینترنت است.

کانادا: در اجلاس آتی گروه ۸ بر افزایش فشار بر ایران تأکید می کنیم.

لارنس کنون، وزیر امور خارجه کانادا، که ریاست دوره ای گروه هشت را بر عهده دارد، به صراحت از قصد

بدنبال درخشش بانوان ورزشکار کانادایی در مسابقات المپیک ونکوور، دولت محافظه کار قول داد، بررسی های لازم در خصوص امکان اصلاح یکی از بخش های سرود ملی، به عمل آید.

در سرود ملی کانادا که به O Canada مشهور است، عبارتی وجود دارد که سالهاست مورد بحث و توجه منتقدین، بویژه زنان قرار گرفته است.

آنجا که گفته می شود، "true patriot love" تنها به نام پسران کانادا اشاره می شود: "all thy sons"، در حالی که اصولاً باید فرزندان کانادا مطرح شود.

شعر اولیه سرود ملی کانادا در سال ۱۹۰۸ و به زبان فرانسه گفته شده و سپس ترجمه گردیده است. اما نسخه فعلی، از سال ۱۹۸۰ تاکنون، تغییر نیافته است و گفته می شود، در آن زمان، مشارکت زنان در بخش های مختلف اجتماعی و حتی نیروهای نظامی در حد فعلی نبوده است.



در جریان المپیک ونکوور، بانوان ۱۴ مدال کسب کردند که ۳ عدد بیشتر از مردان بوده است.

استفن هارپر، نخست وزیر در این زمینه تأکید کرده است، که نباید یک اصلاح جزئی در سرود، به یک جنجال تبدیل شود.

از سوی دیگر، گروه های مهاجر که آنان نیز، به نسبت گذشته، نقش مهمی را در عرصه های مختلف سیاسی، اجتماعی و اقتصادی بر عهده گرفته اند، خواستار اعمال تغییر در آن قسمت از سرود ملی شده اند که از کانادا به عنوان "سرزمین آبا و اجدادی" (Our native land) یاد می کند.

رونمایی از یکی از بهترین سرویس های اطلاع رسانی وزارت مهاجرت به تازه واردین

وزارت مهاجرت و شهروندی کانادا، از توسعه امکانات آنلاین خود برای تازه واردین خبر داد که به آنان کمک



اصلی سیدنی است، گفته اند، جایزه مذکور را بدون هیچگونه پرسشی به یابنده اهدا خواهند کرد.

مدیر اجرایی شرکت ریپوک گفته است، دستکش و چوب هاکی مذکور قابل قیمت گذاری نیست و جایگزینی برای آنان وجود ندارد.

فدراسیون معتقد است، یک نفر از تماشاگرانی که برای شرکت در جشن پیروزی تیم هاکی کانادا وارد زمین شد، آنها را برداشته است.

پلیس ونکوور، چندین روز سرگرم بررسی تصاویر ویدئویی موجود از مسابقه بوده، اما به نتیجه ای نرسیده است.

سخنگوی شرکت ریپوک گفته است، در صورت پیدا شدن دستکش و چوب هاکی، سیدنی در خصوص اینکه آیا آنها را پیش خود نگه دارد یا به موزه قهرمانان هاکی اهدا کند، مختار خواهد بود.

لحظه پرت کردن دستکش و چوب هاکی، پس از زدن گل طلایی: (کانادا با غلبه بر آمریکا در فینال هاکی المپیک ونکوور، صاحب مدال طلای این رشته شد.)

درخواست اصلاح جنسیتی در سرود ملی کانادا



West Island
Centre de Santé Dentaire Pointe Claire

POINTE CLAIRE
DENTAL HEALTH CENTER

دکتر رامین میرموجی
دندانپزشک در کلینیک مجهز وست آیلند
از دوشنبه تا شنبه برای هموطنان

Tel: (514) 695-8641
6600 Trans Canada Hwy., Suite 806
Pointe Claire, QC H9R 4S2

www.WestIslandDental.com



سالن آرایش و زیبایی زهره
متخصص آرایش عروس
EvE & Al

با مدیریت زهره
514-481-6765

5393 Cote-St-Luc - Villa-Maria

رستوران شیپ راز

برای کترینگ جشنها و مراسم
گوناگون در خدمت شما
با مدیریت خدیجه سیاح

5625 Sherbrooke W
(514) 485-2929

Amy Beauty Salon
آمنه
T: 514-933-0763

بند ابرو / مو
Unisex + اتاق برای
خانمهای باحجاب

3545 Cote-des-neiges, Unite 26

مهدی رحیمی
مشاور خرید و فروش املاک مسکونی و تجاری
آگاه به امور بانکی
از آغاز تا پایان به همراه شما

MEHDI RAHIMI
Agent Immobilier affilié

(514) 531-3631

مینا صالحی
مشاور املاک در مونتreal
مسکونی و تجاری

Mina Salehi
Agent Immobilier
Affilié

Sutton

(514) 792-4577

خانه زیبایی فریده

- متخصص لیزر و الکترولیز برای از بین بردن موهای زائد
- مشاوره رایگان • لیزر پای کامل 229 دلار

facial رایگان با خرید 75 دلار از کرمهای درمانی

Tel: (514) 626-8666-(514) 892-2030 www.beautefarideh.ca

کانادا برای افزایش فشار علیه ایران و اعمال تحریم در شورای امنیت سخن گفته است. به گفته سخنگوی وزارت خارجه، کانادا در اجلاس آتی این گروه که حدود سه هفته دیگر در گاتینو برگزار می‌شود، به رایزنی با سایر کشورهای این گروه برای ترغیب آنان به تحریم ایران خواهد پرداخت. اظهارات سخنگوی وزارت امور خارجه، در حالی مطرح می‌شود که ماه گذشته، استفن هارپر نیز خواستار توقف غنی سازی اورانیوم در ایران شده بود.

اسکناس پلاستیکی، جایگزین پول کاغذی کانادا می شود

بانک مرکزی کانادا، از سال آینده، به جای اسکناس های کاغذی، اسکناس هایی از جنس پلاستیک عرضه خواهد کرد. دولت فدرال، این خبر را دیروز و در قالب لایحه بودجه کل کشور اعلام و اضافه کرده است، این اقدام، در راستای مدرنیزه کردن پول جاری کشور و جلوگیری از تقلب انجام می شود. اسکناس های جدید که بر روی ماده پلیمری چاپ می شود، همچنین در مقابل فرسودگی، چهار برابر ماندگarter از نوع کاغذی آن خواهند بود. پول پلیمری منافع دیگری نیز دارد، اینگونه اسکناس ها تمیزتر هستند و هزینه تولید آن نیز بمراتب کمتر است. ضمن اینکه بخاطر طول عمر بیشتر، همخوانی بیشتری با محیط زیست

اخبار مونترال ایرانی

برنامه‌های روز زن در مونترال

■ نادیا کردی

به مناسبت روز زن سال ۲۰۱۰ چندین برنامه در شهر مونترال داشتیم. روز شنبه ۶ مارس از ۹ تا ۵ عصر، انجمن زنان ایرانی برای نهمین سال همراه با «زنان دیگر تبار»، روز زن را جشن گرفت. موضوع این برنامه صد سال مبارزات زنان بود. در این برنامه چهار زن از بنگلادش، فیلیپین، زنان تمول از سریلانکا و ایران از وضع زنان در کشور محل تولد خود سخن گفتند. خانم هانیه ضیایی نقش زنان در جنبش اخیر ایران را به شیوه‌ای آکادمیک و جالب مورد بحث و بررسی قرار داد که قابل توجه شنوندگان قرار گرفت.

عصر آن روز افراد به گروه‌های کوچک تقسیم شده و به بحث و گفت‌وگو نشستند تا نقاط مشترک میان زنان از نقاط مختلف جهان را یافته تا پایه‌ای باشد برای سمیناری که قرار است در ماه اوت در مونترال برگزار شود. از سوی دیگر خانم دکتر هایدی مغیثی، استاد دانشگاه یورک در تورنتو به دعوت انجمن زنان ایرانی در برنامه‌ی روز زن سخنرانی کرد. او در باره‌ی شرایط کنونی و نقش زنان در جنبش مردم ایران به بحث و گفت‌وگو نشست. وی «مشروعیت‌زدایی از حکومت توسط جنبش زنان را خدمتی به «جنبش آزادی‌طلبانه‌ی مردمی» دانست که در اعتراضات خیابانی اخیر انعکاس یافته است. این برنامه با شعری از احمد شاملو، چراغی به دستم، چراغی در مقابلم

من به جنگ تاریکی می‌روم آغاز شد. در بخشی دیگر، خانم هنرمندی با صدایی زیبا یک شعر تقدیمی به جنبش مردم ایران را دکلمه کرد. پس از شام یک ساعت پرسش و پاسخ انجام شد که مورد توجه علاقه‌مندان قرار گرفت.

روز دوشنبه ۸ مارس، انجمن زنان، همگام با زنان دیگر تبار در نظهراتی که در مونترال برگزار شد شرکت کردند و شعارهایی به زبان‌های مختلف توسط زنان و مردان برابری طلب سر داده شد.

بازار نوروژی فرهنگ‌سرای سینا لغو شد

فرهنگ‌سرای سینا اعلام کرد برنامه بازار نوروژی را که قرار بود به مدت یک هفته در محل فرهنگسرا برپا کند به دلیل تداخل با دیگر برنامه‌های جامعه ایرانی

برنامه‌های فرهنگ و ادب

جلسه‌ی دوستداران فرهنگ و ادب ایرانی، ۱۴ مارس ۲۰۱۰ برای دومین بار میزبان آقای Alberto Tiburcio سخنران مکزیکی در مورد تاریخ عصر صفوی به مترجمی آقای یوسف امیری و یکشنبه ۲۸ مارس مهماندار آقای لطیف صمیمی در اتاق ۵۲۰ دانشگاه کنکور دیا ساعت ۴-۶ بعد از ظهر خواهد بود.

انجمن دوستداران زرتشت زادروز اشو زرتشت را جشن می‌گیرد



شیرینی و کیتیرینگ رز
سفارش انواع شیرینی‌های سنتی، زولبیا و بامیه، شیرینی تر و کیک برای مناسبت‌های مختلف پذیرفته می‌شود
(514) 903-1159



فیروز همتیان
Firouz Hemmatiyan
Agent Immobilier Affilié
مشاور املاک و مستغلات
Cell: (514) 827-6364 در مونترال و South Shore
Bur: (514) 364-3315 مسکونی و تجاری
Fax: (514) 364-3649 ارزیابی رایگان - تهیه وام مسکن
9515 Lasalle boul. Lasalle Qc.



آیا می‌دانید
با توجه به تیرگی رنگ موی خانمهای ایرانی
انواع مش و رنگ
تخصص خاصی می‌خواهد

انواع رنگ، مش، لایت، هایلایت و دکلره (تضمینی با مواد درجه یک)
اپیلاسیون با موم
انواع کوتاهی مو
صاف کردن مو
آرایش عروس با گریتم

قیمت استثنایی برایشینگ **12\$**
(514) 443-3492

علی پاکنژاد
مشاور بیمه و سرمایه‌گذاری
Dynamic Wealth Management
RRSP - Mutual Fund - Life Insurance
(514) 296-9071

هواوووووووووووووو
اگه می‌شد الان می‌رفتم کلبه عمو جمال،
می‌خوردم یه ساندویچ با حال

6107 Sherbrooke W. (514) 484-8072
Montreal QC. H4A 1Y4



Maison de Voyages - House of Travel
آژانس مسافرتی / فرناز معتمدی
(514) 842-8000 Ext. 296
Titulaire d'un permis du Québec farnaz@hot.ca www.hot.ca
1170 Place du Frère André (Square Phillips), Montreal, Quebec, H3B 3C6



ژاله حافظی
Jaleh Hafezi
Agent Immobilier Affilié
مشاور املاک در مونترال
مسکونی و تجاری
(514) 207-9000



D.E.P 1800 hours Vocational Diploma:

- * Welding & Fitting
- * Auto Mechanics
- * Industrial Drafting (AutoCAD®)
- * Electricity
- * Electronics

Certificates & Attestations:

- * Security Officer
- * CatiaV5®
- * Autodesk® Inventor™
- * General Welding
- * High Pressure Welding

Loans & bursaries available. / Lifetime placement service.



514.739.3010
WWW.AVIRONTECH.COM
5460 Royalmount, Ville Mont-Royal

De La Savane
West of
Décarie Blvd.



مرکز زنان افغان مونترال : بزرگداشت روز جهانی زن

مرکز زنان افغان مونترال اعلام کرد که این مرکز «افتخار دارد تا روز جهانی زن را با خواهران افغان و ایرانی همزمان یک جا در فضای صمیمی و دوستانه تجلیل کند. حضور شما را در این محفل خیر مقدم می‌گوییم.»

تاریخ و محل برگزاری: شنبه ۱۳ مارس ۲۰۱۰ ساعت سه بعد از ظهر

Community Center St-
Raymond 5600 Upper La
chine, Metro Vendome, Bus:
90 West

Tel: 514-312-7074 or
450-424-7255

دو برنامه از انجمن ادبی:
سخنرانی دکتر محمد
استعلامی و دکتر محمود
مقدم

انجمن دوستداران زرتشت زادروز اشو زرتشت اسپنتمان را به همه هم میهنان بویژه دلباختگان فرهنگ کهن ایران شادباش گفته آن را جشن می‌گیرد. جاستوران مشرف به دریاچه مونت رویال (beaver lake) زمان ساعت ۷ پس از نیمروز جمعه ۲۶ مارس ۲۰۱۰ و رودیه ۵۵ دلار تنها با زرواسیون برنامه شام همراه با میشویی (بره بریان) موزیک -رقص- سخنرانی تلفن آگاهی و زرزو جا

514-731-1443
514-325-3012
514.865-7146

دانشکده‌ی علوم و هنر دانشگاه
کنکوردیا برگزار می‌کند:
سخنرانی دکتر آصف
بیات، خاورشناس
دانشگاه لیدن هلند

سخنرانی دکتر آصف بیات، استاد جامعه‌شناسی و مطالعات خاورمیانه و رئیس انجمن فرهنگ خاورمیانه‌ی مدرن در دانشگاه لیدن هلند، چهارشنبه ۳۱ مارس ۲۰۱۰ ساعت ۵ تا ۷ بعد از ظهر، ۱۴۵۵ مزونوف غربی، اتاق ۷۶۷، تلفن ۲۵۷۴ ۵۱۴۸۴۸۲۴۲۴ داخلی ۲۵۷۵

هفدهمین نمایشگاه
سالانه‌ی Mile End Library
به مناسبت فرا رسیدن
روز زن

به مناسبت روز زن کتابخانه‌ی Mile End با حمایت پنجاه هنرمند و با همکاری سازمان‌های محلی و گروهی از شش تا ۲۱ مارچ ۲۰۱۰ اقدام به برگزاری نمایشگاه گروهی نقاشی و هنرهای تجسمی کرده و از حضور علاقه‌مندان استقبال می‌کند.

مکان: Mile End Library:
5434 Park Ave. (South of St.
Viattleur)
تلفن: 514-872-2141

کارگاه شاهنامه خوانی با دکتر نقیب نقوی

انجمن دوستداران زرتشت با همکاری دکتر نقیب نقوی و گروه مطالعات ایران‌شناسی دانشگاه کنکوردیا، هر یکشنبه در میان (۱۴ و ۲۸ مارس، ۱۱ و ۲۵ آوریل) کلاس‌های شاهنامه‌خوانی را برگزار می‌کند.

تلفن تماس: 514-651-7955



iCANADAI

Intelligent Canada Immigration

سید محمد لاریجانی

نماینده و مشاور رسمی بانک Desjardins
در امور مهاجرت سرمایه گذاری

ارائه تمامی خدمات حقوقی و مهاجرتی

3429 Drummon
Suit 305, Montreal
H3G 1X6

(514) 965-9579

www.iCANADAI.com

پروین زرساو - همیویت



لیسانس از آکادمی همیویتی انگلستان
بدون هیچگونه عوارض جانبی از
سرماخوردگی تا آسم و افسردگی را درمان کنید.

(514) 931-8274

سالن آرایش و زیبایی سوزان

کلیدی خدمات ناخن: کاشت و ترمیم اکریلیک و ژل، مانیکور و پدیکور / رنگ، مش، کوپ اصلاح صورت و ابرو، اپیلاسیون / کاشت مژه

514-759-1900
514-813-4947

4972A Ch. Queen Mary Road, Snowdon

ادامه در صفحه ۱۴



Fine Art
& Documentary
Beaux Arts
et Documentaire



Annual
Photo
Contest
Concours
Annuel de
Photographie



Entry
Deadline/
Inscription
jusqu'au:
April 30/
30 avril,
2010
[www.
cafelitt.ca](http://www.cafelitt.ca)

روایتی از برنامه رقص اعتراضی ۸ مارس در اتاوا

هر کس به شیوهی خود؛ ولی همه با یک هدف برای ایرانی آزاد و آباد و دموکراتیک

الهه مشعوف

اگر تا به حال تظاهرات با چهرههایی گرفته و شعارهای مرگ بر این و مرگ بر آن را شاهد بودیم، امروز به شیوه‌ای دیگر با چهره‌هایی خندان و شاد همراه با موسیقی زیبا، تماشاگر صحنه‌ای بودیم که سی سال در ایران تحریم شده بود.

آن روز هشتم مارس بود. در هوایی زیبا و بهاری، پنجاه - شصت نفری از هموطنان اتاوایی و مونترالی، از ابتکار گروه رقص «خورشید خانم» در مقابل سفارت جمهوری اسلامی در اتاوا در برگزاری روز زن و اعتراض به تعطیل سی سال رقص و شادی، استقبال کرده بودند.

برگزارکنندگان مایل بودند برای مدتی کوتاه خیابان بسته شود اما با مخالفت پلیس روبه‌رو شدند؛ ولی در مقابل، مجوز برگزاری در مقابل سفارت را گرفته بودند.

در این هنگام ندانستیم چه کسی با پرتاب تخم‌مرغی به در سفارت باعث شد که تعداد بیشتری پلیس به محل کشانیده شود و برخلاف گذشته با خشونت و گاه تهدید با شرکت‌کنندگان رفتار کنند. بسیار بهانه‌جو و عصبی بودند.

خیابان مت‌کلف Metcalf با پرچم‌های شیر خورشید، شعارهایی از این انتها تا آن انتها، پرچم‌های سرخ و پارچه‌ی سبزی از یک درخت به درختی دیگر آذین شده بود. برخی شال سبز داشتند، برخی لوله‌های پلاستیکی سبزرنگ برای ایجاد سر و صدا و برخی صورت خود را با شال سبز پوشانده بودند.

به‌زودی سیستم صوتی برقرار و رقصندگان با لباس‌های رنگارنگ و زیبا، شاد و خندان روی پله‌های مقابل سفارت برنامه‌ی خود را آغاز کردند. همان پله‌هایی که همیشه برای تظاهرات جلوی سفارت، سکویی است برای سخنرانی و اعتراضات؛ ولی چیزی نگذشت که پلیس اخطار کرد. «این‌جا ملک شخصی است، و از شما شکایت شده، پس رقصندگان پایین آمده و روی پیاده‌رو به رقصیدن ادامه

رقص و شادی و رنگ‌های شاد برای اعتراض

روز ۸ مارس ۲۰۱۰ گروه رقص «خورشید خانم» در حرکتی ابتکاری، مقابل سفارت ج.ا در اتاوا رفت تا بنا به گفته هنرمندان این گروه، با رقص و موسیقی و لباس‌های رنگارنگ به «سی سال سیاهی و ممنوعیت رقص و شادی» و به «سی سال محدودیت و سرکوب هنرمندان زن» اعتراض کند.

■ عکس‌ها از مجید جوانی



فعالیت اطلاعاتی ماموران سفارت ج.ا در اتاوا: عکاسی و فیلم‌برداری از رقص‌کنندگان معترض

که امروز از مدرسه غیبت کردید تا با رقص خود میان اعتراض زنان باشید، دوستانی که به علت داشتن عجله برای رسیدن به موقع به اتاوا از سرعت مجاز گذشتید و جریمه‌های سنگین دریافت کردید و تصدیقتان مورد اصابت سه گلوله (پوئن منفی) قرار گرفت، بچه‌های گروه فنی که همواره ثابت‌قدم و پرشور در این‌گونه برنامه‌ها شرکت دارید، دوستان

فیلمبردار که انعکاس این حرکت را در دنیا پخش خواهید کرد، و در پایان، خواهران درون کشورم، وقتی در فضایی آزاد نتوانی نظر خود را بیان کنی، وقتی مادر عزاداری باشی که در پارکی در سکوت، شمع می‌سوزی و با ضرب و شتم سپاه و بسیج و لباس شخصی روبرو، دستگیر و زندانی می‌شوی، اگر به هیچ سالی برای برگزاری روزت امکان دستیابی نداری، حتی اگر تو اولین روز خودت را در سال ۱۹۰۶ در تهران و رشت و شیراز جشن گرفتی، اما امسال در ۲۰۱۰ این روز را در درون خانه‌ها گرد هم می‌آیی آن هم در شرایطی بس دشوار که یارانت پشت میله‌های زندانند و برای خواست‌های اولیه و انسانی‌شان با شکنجه و اعدام دست به گریبانند. تو قادری همراه با زنانی با افق‌های فکری متفاوت خواستار

موارد زیرشوی. رفع تبعیض علیه زنان در کلیه قوانین مدنی از جمله قانون خانواده و کفبری، الحاق ایران به کنوانسیون رفع تبعیض علیه زنان، تعبیه راهکارهای قانونی و اجتماعی و سیاسی برای کاهش خشونت‌های خانوادگی، قانونی، اجتماعی سیاسی در جامعه، ایجاد فرصت‌های برابر در کلیه حوزه‌های سیاسی و اداری و مدیریتی برای زنان، رفع کلیه تفکیک‌های آمرانه جنسیتی از جمله سهمیه‌بندی و تفکیک جنسیتی در دانشگاه‌ها و فضاهای عمومی، آزادی برای فعالیت‌های مسالمت‌آمیز زنان در جهت احقاق حقوقشان، آزادی همه‌ی زنان زندانی سیاسی و عقیدتی و رفع اتهامات از آنان.

ما نه تنها تلاش‌های سنجیده‌ی شما را می‌ستاییم، بلکه به شما می‌بالیم و باور داریم که به عقب برنخواهیم گشت. ما بی‌شماریم.



دادند.» شرکت‌کنندگان در فواصل رقص‌ها گاه با رقصندگان همراه می‌شدند و شعارهایی چون "نگ بر جمهوری زن‌ستیز، مرگ بر دیکتاتور، چه می‌خواهیم؟ آزادی و کی می‌خواهیم؟ حالا سر می‌دادند.

ولی ندانستیم چرا هم شیرخورشیدی‌ها و هم برخی از سرخ‌ها نماد سبز را بر نمی‌تافتند! البته هر یک به زبانی.

یکی با فحش‌های رکبک که "چرا صورتت را پوشانده ای معلومه خ... نداری" این فحش علاوه بر چاله میدانی بودن آن، از این جهت که از دهان خانمی شنیده می‌شد باعث تأسف بود و این که در این روز بار

فرهنگی روز زن را به‌جا نیاورده بودند به این معنی که شهامت و شجاعت فقط مربوط به آلت تناسلی مردانه نیست. چرا که شاهد بودیم در طول این ده ماهه، زنان چگونه در صف اول مبارزه بودند و یا "این سبز که علامت اسلامی است" و آن دیگری که به اعتراف خود پارچه سبز را از درخت کنده و در گل و لای انداخته بود به پنهانی این که می‌خواستیم فیلم بگیریم و اصولاً چه نیازی به رنگ است؟

در جواب گفته می‌شد که سبز نماد جنبش اخیر مردم ایران از دین‌باور تا لائیک است. به همان سان که ندا سمبل مقاومت شناخته شده است.

به ما بگوید آیا این فضایی است که برای آینده ترسیم می‌کنید؟

اگر چنین است وای بر ما. در این روز

سفارت بسته بود و ایرانیان و غیرایرانیانی که برای گرفتن ویزا مراجعه می‌کردند جویای علت برگزاری این برنامه می‌شدند. ماشین‌ها با زدن بوق و دست تکان دادن حمایت می‌کردند.

روزنامه‌نگاران رادیو و تلویزیون مصاحبه و فیلمبرداری می‌کردند؛ حتی خانمی مستندساز از مونترال آمده و از تمامی این برنامه‌ها فیلمبرداری و با افراد مختلف مصاحبه می‌کرد.

از اینها که بگذریم گروه رقص خورشید خانم که این شیوه‌ی نوین تظاهرات را جامه‌ی عمل پوشاند، نشان داد که شادی به چه میزان در بالا بردن توانمان و دادن انرژی مثبت مؤثر است.

عزیزانی که یک روز از نان درآوردن باز ماندید، بچه‌هایی

سازمان‌های فرهنگی و اجتماعی در مونترال

انجمن دفاع از حقوق بشر ایران - مونترال
Tel: (514) 299-1787
Addhi2005@gmail.com

انجمن حقوق‌دانان فارسی زبان کبک
www.ajpq.qc.ca

انجمن دوستداران زرتشت
با هدف بازشناساندن جشن‌های باستانی
Tel: (514) 731-1443

انجمن زنان ایرانی مونترال
نشست ثابت اولین یکشنبه هر ماه ۱۰:۳۰ صبح
St. Hubert 8043

انجمن فرهنگی ایرانیان وست آیلند
مدرسه فارسی - هر شنبه از ساعت ۱۲:۳۰
2900 Lake / Tel: (514) 626-5520

انجمن ادبی - محمد فاضل
سخنرانی‌های ادبی، اجتماعی و تاریخی
Tel: (514) 651-7955

بنیاد سخن آزاد
کنسرت‌های موسیقی اصیل و سخنرانی
Tel: (514) 944-8111

خانه ایران
1117 St. Catherine W #420
Tel: (514) 544-5962
khanehiran@gmail.com

خانه کتاب ایران - میکب
کالری - کتاب فروشی - کتابخانه
4438 De la Roche / Tel: (514) 373-5777

خانه فرهنگ صبا
برنامه‌های فرهنگی - کتاب فروشی - کافه
5124 Sherbrooke W
Tel: (514) 481-1433

کتاب خانه نیما
5206 Decarie
Tel: (514) 485-3652

کافه لیت
هر پنجشنبه یک بحث ادبی، تاریخی و علمی
www.Cafelitt.com
info@cafelitt.com

کانون فرهنگی چکاوک
رادیو و هفته نامه
6960 Sherbrooke W
Tel: (514) 787-8848

مدرسه ایرانی دهخدا
مدرسه فارسی - هر شنبه
4976 Notre Dame W
Tel: (514) 827-6364

دوستداران موسیقی کلاسیک (Dialogue)
514-484-8748
Sheida.g@hotmail.com

بنیاد نیکوکاری ایرانیان مونترال - نیکو
5146244579
farzint@hotmail.com

فرهنگ‌سرای سبنا
سالن سخنرانی، مراسم و مجالس
514-488-3000
www.Seena.ca

نگاهی به موضوع مهاجرت در جهان و در کانادا {۱۸}

زمان سپری شده در خارج از آمریکا همان طور که در قسمت قبل توضیح داده شد هیچ فرمول ثابت و مشخصی برای محاسبه زمان سپری شده در خارج از آمریکا که منجر به لغو وضعیت اقامت دائم شود، وجود ندارد. با این وجود، آشنایی با برخی قوانین کلی می‌تواند در ارزیابی احتمال این اتفاق مفید واقع شود.

حالت مطمئن: صرف مدت شش ماه یا کمتر در خارج از آمریکا در هر سال (۱۸۰ روز یا بیشتر حضور فیزیکی در آمریکا)

چنانچه چه فرد در آمریکا زندگی می‌کند و دارای وابستگی‌های قوی به ایالات متحده است (بر اساس توضیحات بعدی) گذراندن شش ماه یا کمتر در خارج از آمریکا از نظر اداره مهاجرت آمریکا قابل قبول تلقی می‌شود.

حالت پرخطر: صرف مدت ۷ تا ۱۱ ماه خارج از آمریکا در هر سال

چنانچه فرد در آمریکا زندگی می‌کند و دارای وابستگی‌های قوی به ایالات متحده است ولی اگر ۱۷ تا ۱۱ ماه در خارج از آمریکا بسر برده باشد، اداره مهاجرت آمریکا نگرانی خود را از بابت وضعیت اقامت فرد ابراز خواهد کرد و در این صورت، فرد بایستی آمادگی آن را داشته باشد که با ارائه مدارک مستدل، وابستگی و قصد حفظ اقامت خود را در آمریکا اثبات کند.

حالت عدم پذیرش: صرف مدت ۱۲ ماه خارج از آمریکا در هر سال

چنانچه فرد برای مدت ۱۲ ماه متوالی در خارج از آمریکا بسر برد، اداره مهاجرت آمریکا بطور اتوماتیک وضعیت اقامت دائم فرد را در آمریکا مورد پرسش قرار خواهد داد و فرد برای ورود مجدد به آمریکا به اجازه مخصوص نیاز دارد و در این موارد ممکن است که اجازه توضیح وابستگی به فرد داده نشود و کارت سبز وی باطل شود.

ایجاد ارتباط قویتر

اگرچه غیبت طولانی از آمریکا، به تنهایی، باعث لغو اقامت دائم آمریکا نمی‌شود؛ اما این، یکی از مهم‌ترین فاکتورهایی است که توسط اداره مهاجرت آمریکا در نظر گرفته می‌شود. برخی اقدامات می‌تواند به فرد مهاجر کمک کند که قصد خود را در حفظ وضعیت اقامت آمریکا نشان داده و در مقابل ادعای اداره مهاجرت در مورد رها کردن اقامت از خود دفاع کند. به عنوان مثال:

- تکمیل فرم‌های مالیاتی در آمریکا؛
- پر کردن فرم‌های مالیاتی سالیانه یکی از مهم‌ترین فاکتورهایی است که می‌تواند به حفظ وضعیت اقامت دائم فرد کمک کند. عدم تکمیل فرم‌های مالیاتی همواره نشانه ترک اقامت آمریکا محسوب می‌شود.
- فعال نگه داشتن حساب‌های بانکی؛
- فرد باید حساب بانکی و کارت‌های

اعتباری خود را در آمریکا تا حد امکان فعال نگه دارد.

- کسب گواهی نامه رانندگی آمریکا؛
- داشتن گواهی نامه رانندگی آمریکا و تجدید مرتب آن بسیار مهم است.
- داشتن آپارتمان یا خانه: در صورتی که فرد در آمریکا با همسر، فرزند یا فامیل نزدیک خود زندگی می‌کند، نام وی باید در فرم اجاره یا سند مالکیت محل سکونت قید شود. این آدرس در حقیقت محل قانونی اقامت فرد در آمریکا محسوب می‌شود.
- ارتباط خانوادگی: در صورتی که همسر و فرزندان فرد در آمریکا اقامت داشته باشند، وابستگی فرد به آمریکا محکم تلقی می‌شود. حضور در مدرسه نیز نشانی از ارتباط با جامعه آمریکا است.
- کارفرمای آمریکایی: چنانچه فرد در استخدام یک شرکت آمریکایی بوده ولی فرد به واسطه این کار مجبور به صرف مدت طولانی در خارج از آمریکا است، وی بایستی از کارفرمای خود درخواست کند که طی نامه‌ای نوع قرارداد منعقد را تأیید کند.

جمع بندی

بسیاری از مهاجرین معتقد هستند که سفر سالیانه به آمریکا می‌تواند کارت

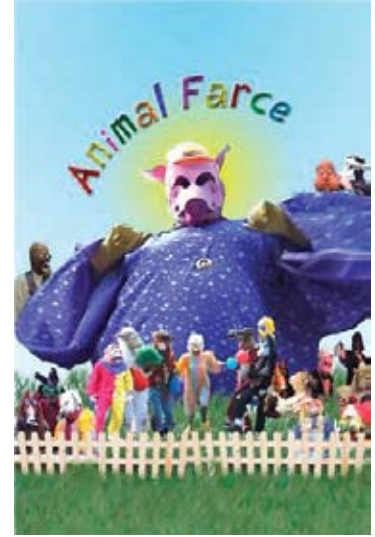
سبز آنها را حفظ کند. این موضوع واقعیت ندارد. در حالی که فرد مهاجر پس از غیبت کمتر از یک سال از آمریکا، برای ورود مجدد به آمریکا بایستی کارت سبز خود را به مأموران اداره مهاجرت ارائه کند، این کار برای اثبات قصد اقامت دائم فرد کافی نیست. توصیه می‌شود که با انجام برخی از اقدامات فوق وضعیت اقامت دائم خود را حفظ کنید.

اگر فردی قصد صرف مدتی طولانی تر از یک سال در خارج از آمریکا را دارد باید برای ورود مجدد به آمریکا اجازه مخصوص کسب کند. این اجازه معمولاً برای مدت کمتر از دو سال اعتبار دارد و نشان می‌دهد که فرد قصد ترک اقامت دائم آمریکا را ندارد. با توجه به این که این اجازه توسط اداره مهاجرت آمریکا صادر می‌شود، غیبت طولانی فرد از آمریکا موجب از دست دادن کارت سبز وی نخواهد شد.

فرد مهاجری که تصمیم دارد کمتر از ۱۸۰ روز در سال در آمریکا اقامت داشته باشد بهتر است با یک وکیل رسمی مهاجرت مشاوره کرده و با توجه به شرایط خاص خود اقدامات لازم برای حفظ وضعیت اقامت خود انجام دهد.

فیلم کمدی نادر دولتشاهی

اعلام پنج برنامه جدید فرهنگسرای سینا



جشن چهارشنبه‌سوری
۱۶ مارس ۲۰۱۰، باشکوه‌ترین جشن چهارشنبه‌سوری ایرانیان مونترال را به صرف شام و همراه با آتش‌بازی، دی‌جی و رقص و شادی مهمان فرهنگسرای سینا باشید.
ورودی: پنج دلار، برای بچه‌های زیر ۵ سال رایگان می‌باشد. از ساعت ۶ تا ۱۱ شب

شبی دیگر از هزارویک‌شب: گیلان در ماه آوریل
برنامه‌ی بعدی هزارویک‌شب که شب گیلان است، بعزت حجم زیاد برنامه‌های نوروزی فرهنگسرای سینا و همچنین برنامه‌های جاری در شهر، از تاریخ چهاردهم مارس به چهاردهم آوریل موكول می‌شود. فرهنگسرای سینا از هموطنان گیلانی جهت همکاری، برای برگزاری هر چه باشکوه‌تر مراسم هزار و یک شب گیلان دعوت بعمل می‌آورد.

نشست‌های آسانا و مراقبه

فیلمی کمدی از نادر دولتشاهی با الهام از قلعه‌ی حیوانات در روزهای ۴ و ۱۸ آوریل اکران می‌شود. ورود برای عموم در شب اول، ۴ آوریل، رایگان است. یک شنبه ۱۸ آوریل، ساعت ۷ شب، هزینه‌ی بلیط ۵ دلار است.
مکان: 1400 de Maisonneuve W, Concordia university, Salle de Seve

جلسه‌های آسانا (قسمتی از حرکات یوگا)، فرادرمانی و مراقبه (مدیتاسیون) از پنج مارس ۲۰۱۰، ساعت ۳ تا ۵ بعدازظهر در فرهنگسرای سینا برگزار می‌شود. لطفاً از قبل ثبت نام شود. جلسه‌ی اول رایگان.

سرویس خانوادگی آتنا برگزار می‌کند: آگاهی درباره‌ی قوانین کانادا

مرکز Shild of Athena در بیانیه‌ای اعلام کرده در نظر دارد تا برنامه‌هایی برای جامعه ایرانی به زبان فارسی داشته باشد. در این بیانیه آمده است: « در این جلسات پیرامون مسائلی چون مهاجرت، خشونت در خانواده، قوانین موجود در کانادا، عملکرد پلیس و همچنین اثرات خشونت بر روی کودکان صحبت خواهیم کرد». شرکت در این جلسات رایگان می‌باشد. تلفن: (۵۱۴) ۲۷۴۸۱۱۷ با لیلی سرحدی صحبت کنید.

انجمن دوستداران زرتشت برگزار می‌کند: جشن بزرگ چهارشنبه‌سوری

سه‌شنبه ۱۶ مارس ۲۰۱۰، ساعت ۶ بعد از ظهر، انجمن دوستداران زرتشت با همیاری انجمن ادبی مونترال جشن چهارشنبه‌سوری را همراه با آتش‌افروزی

مشاوره‌ی خانواده
مشاوره در روابط خانواده و مشکلات نوجوانان با دکتر ملک سه‌شنبه‌ها ۱۱ صبح تا ۱ بعد از ظهر، پنج‌شنبه‌ها ۴ تا ۶ بعد از ظهر / با تعیین وقت قبلی / جلسه‌ی اول رایگان

**نوروز با انجمن دانشجویان ایرانی
دانشگاه کنکوردیا**

انجمن دانشجویان دانشگاه کنکوردیا اعلام کرد روز یکشنبه، ۲۱ مارس ۲۰۱۰، از ساعت ۱۰ شب جشن نوروز را همراه با رقص و موسیقی برگزار می‌کند. بهای بلیت پیش‌خرید ۸ دلار، هنگام ورود ۱۰ دلار است. محل برنامه Club St. Laurent ۳۵۱۹ است. تلفن: 2424-848 داخلی 3537

«خانه‌ی ایران» و میهمانی عید

امسال نیز همچون سال‌های گذشته، خانه ایران در شب سال نو، جمعه

SHARIF EXCHANGE
موسسه مالی شریف
تبدیل ارز - ارسال ارز به ایران و برعکس
خریدار سکه، شمش و زیور آلات طلا
Tel: (514)561-6408 259 Côte-Vertu Ville Saint-Laurent, QC

آموزشگاه رانندگی آریا
• با ۲۰ سال سابقه کار
• ۱۲ ساعت تمرین رانندگی و اتومبیل برای امتحان ۳۰۰ دلار
• گرفتن وقت برای امتحان رانندگی در ظرف یک هفته
(514) 621-3456

فروشگاه مواد پروتئینی سن لوران
هر روز به جز دوشنبه‌ها مرغوب‌ترین گوشت و مرغ و ماهی انواع برنج، چای، عرقی‌ها، سبزی خشک و ...
(514) 369-3474
Marché de poisson et viande
5780 Sherbrooke West, Montreal QC, H4A 1X1

دفتر حقوقی علی غلامپور
وکیل دادگستری، بویژه در زمینه‌های حقوق خانواده، دعاوی مالی، حقوق پزشکی و مهاجرت از طریق سرمایه‌گذاری در خدمت هموطنان گرامی است
Tel: (514) 395-0522
Fax: (514)395-0524
180 Boul. Rene-Levesque Est, Bureau 109, Montreal, QC H2X 1N6
aligholampour@lawyer.com

دستاوردی دیگر از تیم تحقیقاتی دانشگاه مونتریا به سرپرستی دکتر قدیریان

■ شهروند / فرح طاهری



شهروند پنجشنبه ۲۵ فوریه ۲۰۱۰ / فرح طاهری - هفته ای که گذشت، روزنامه های فرانسه زبان علمی، خبری را منتشر کردند که برای مردان و سلامتی آنها خبری مهم محسوب می شود.

مقاله ی چاپ شده در ژورنال علمی - بین المللی "د پروستات" نشان می دهد که تیم تحقیقاتی اپیدمیولوژی دانشگاه مونتریا به سرپرستی دکتر پرویز قدیریان در تحقیقاتشان به نتایج ارزشمندی در خصوص رابطه شیر و سرطان پروستات دست یافته اند.

دانشمندان پیش آورده که این عواملی که باعث بروز سرطان می شود و ما نمی دانیم چه چیزهایی هستند؟ ممکن است مواد موجود در شیر، هورمون های بدن را به هم بریزد.

دکتر قدیریان استاد دانشگاه مونتریا در تغذیه، استاد دانشگاه مک گیل در سرطان شناسی، کارشناس سازمان بهداشت جهانی و همکار شهروند است.

دکتر قدیریان افزود: مسئله دومی که پیدا کردیم این بود که کسی که دانه های روغنی مثل پسته و بادام مصرف کند ۵۷ درصد کمتر به سرطان پروستات دچار می شود و کسی که سبزیجات میخورد ۶۰ درصد کمتر سرطان پروستات میگیرد. دکتر قدیریان ویتامین E موجود در دانه های روغنی را دلیل این خاصیت آنها دانست و گفت: با تجزیه ی انجام شده متوجه شدیم که سهم ویتامین E از کاهش ۵۷ درصدی ابتلا به سرطان پروستات، ۵۱ درصد است و بقیه اش به سایر مواد موجود در دانه های روغنی مربوط میشود. و این اهمیت این ویتامین را در این دانه ها نشان می دهد.

در گفت وگویی تلفنی با دکتر قدیریان، از ایشان در این مورد پرسیدیم. دکتر قدیریان این خبر را تأیید کرد و گفت: تیم تحقیقاتی ما با بررسی روی ۲۰۰ نفر که سرطان پروستات داشتند در مقایسه با ۲۰۰ نفر افراد سالم و بررسی روش زندگی و تغذیه ی آنها، به این نتیجه رسید که امکان گرفتن سرطان پروستات در افرادی که روزی بیش از دو لیوان شیر مصرف می کنند دو برابر افرادی است که کمتر از این میزان شیر می خورند.

گفتنی است نتایج مهم این پروژه ی تحقیقاتی در نشریات فرانسه زبان مونتریا از جمله Le Soleil و La Presse نیز منتشر شده است.

سرپرست تیم تحقیقاتی دانشگاه مونتریا افزود: قبلا ده ها مطالعات علمی گزارش کرده بود که شیر به خاطر کلسیم و ویتامین D و چربی امکان بروز سرطان پروستات را بالا می برد، ولی تیم ما غذاها را به بیست گروه دسته بندی کردند و در بررسی ها دیدند که شیر نه به خاطر کلسیم و چربی و ویتامین D بلکه به خاطر طبیعت خودش و چیزی که ما هنوز نمی دانیم امکان بروز سرطان را بالا می برد و این سئوالی برای

ادامه اخبار مونترال

و حاجی فیروز و دی جی برگزار می کند. ساندریچ در محل به فروش می رسد. مکان: PALACE, 1717 Corbusier Laval)، ورودی ۱۰ دلار، برای کودکان زیر ۱۰ سال رایگان است. برای تهیه ی بلیط به تپش دیجیتال و فروشگاه سن لوران مراجعه کنید. تلفن:

514-325-3012

514-865-7146

جشن نوروز کتابخانه ی نیما و بنیاد نیما

بنا به آگهی درج شده در «پیوند» کتابخانه و بنیاد نیما اعلام کرده اند:

«کتابخانه و بنیاد نیما روز شنبه ۲۰ مارس ۲۰۱۰، از ساعت ۷ تا ۱۰ شب جشن نوروزی را همراه با موسیقی زنده پاپ توسط هنرمندان رضا هومن و ناصر بلاشی و شام و رقص برگزار می کند.

بهای بلیط برای بزرگسالان \$۳۰ و خردسالان \$۱۵ می باشد. محل فروش بلیط تپش دیجیتال و کتابخانه نیما. تلفن: ۵۱۴۴۸۵۳۶۵۲

جشن نوروز با مدرسه دهخدا: با مدرسه ی دهخدا به پیشواز نوروز برویم!

نوروزتان پیروز!

مدرسه ی دهخدا اعلام کرده است «روز ۲۷ مارس ۲۰۱۰ از ساعت ۶ بعد از ظهر، با کمک و همیاری شما نوروز باستانی را گرمی می دارد و از شما عزیزان دعوت می کند در این شب به یادماندنی با ما باشید. برنامه ها شامل رقص گروه دهخدا، حاجی فیروز، عمو نوروز، دی جی و صرف چای، قهوه، شیرینی و میوه است. همچنین نوشیدنی ها و غذاهای مختلف در محل موجود می باشد. بهای بلیط برای افراد بزرگسال ۱۵ دلار، برای کودکان زیر ۶ سال رایگان است.

مکان: ۹۰ Roosevelt Avenue,

Town of Mount Royal

تلفن: ۵۱۴۲۲۰۱۵۵۹, ۵۱۴۸۲۷۶۳۶۴

مدرسه ی دهخدا چهارشنبه سوری را برگزار می کند

زردی من از تو/سرخي تو از من

برگزاری مراسم چهارشنبه سوری ۱۶ مارس از ساعت ۶ تا ۱۱ شب، همراه با موزیک دی جی، رقص و پایکوبی، چای، قهوه، شیرینی، پیتزا و آش رشته در محل موجود است.

ورودی برای بزرگسال ۵ دلار، از ۵ تا ۱۲ سال ۳ دلار، کودکان زیر ۵ سال رایگان مکان: Salon Rose Rosse, ۷۷۰۰ Boul. Newman Lasalle, Metro Agrions, ۱۰۶, ۵۰۴ تلفن: ۵۱۴۲۲۰۱۵۵۹, ۵۱۴۸۲۷۶۳۶۴

دومین دوره مسابقات عکاسی در کافه لیت

کافه لیت اخیرا اعلام کرد که این مجموعه فرهنگی «اقدام به برگزاری دومین دوره مسابقات عکاسی نموده است. بدین منظور تبلیغات الکترونیکی و پوسترهائیمان را توسط دوستان و

آشنایانمان در اقصی نقاط دنیا، در دانشگاه ها و مراکز فرهنگی هنری پخش کرده ایم.»

علاقه مندان می توانند علاوه بر شرکت در این رقابت ها، در جلب حمایت از این مسابقات نیز سازمان دهندگان را یاری کنند. برای اطلاعات بیشتر می توانید به وبسایت کافه لیت مراجعه کنید

اطلاعیه زیر از سوی «انجمن دفاع از حقوق بشردر ایران - مونترال»

دانشجویان دانشگاه های مک گیل و کنکوردیا با همکاری انجمن ایرانی دفاع از حقوق بشر مونترال و با استفاده از امکان "Tableting" در دانشگاه های خود، اقدام به روشننگری در رابطه با وضعیت حقوق بشر در ایران نمودند. دانشجویان ایرانی ضمن توضیح شرایط حقوق بشر در ایران به سایر دانشجویان، از آنها تقاضا کردند که کارت دعوت از آقای بانکی مون برای سفر به ایران، با پست به دفتر ایشان در سازمان ملل ارسال کنند.

ادامه در صفحه ۱۷

یادبود دکتر ضیا شادمان: یک سال گذشت

■ مینو اسلامی

یاد باد آن روزگاران یاد باد
روز وصل دوستداران یاد باد

دوستداران و دوستان مرحوم سید ضیاءالدین شادمان، یکشنبه، ۷ مارس ۲۰۱۰، در جلسه‌ی "دوستداران فرهنگ و ادب ایران" یادش را گرمی داشتند. یازده مارس سال ۲۰۰۹ جامعه ایرانی مونترال، یکی از حامیان و دوستداران ایران، فرهنگ و ادب پارسی را از دست داد. آقای شادمان، همه ساله در چنین ایامی با سخت‌کوشی خاص خودش دست اندر کار مراسم سال نو و عید نوروز بود. این کار هر سال به همت همراهان و دوستانش در جلسه، به خوبی و در جمعی صمیمانه و گرم اجرا می‌شد. مراسمی که نه تنها ایرانیان مونترال بلکه ایرانیان شهرهای نزدیک و همین‌طور پارسی‌زبانان افغان و تاجیک را به گرمی در خود می‌پذیرفت. مراسم با شعرخوانی و سخنرانی در خصوص سنت‌های نوروزی در ایران زمین و سرزمین پارسی‌زبانان و همچنین ساز و آواز موسیقی ایرانی و افغانی شور و حالی بس صمیمانه به خود می‌گرفت. اما امسال در آستانه‌ی بهار او نبود اما یادش بود و نامش. در مراسم یادبود آن مرحوم جمعی از اعضای جلسه و دوستان او سخنرانی کردند. از جمله آقایان علی اشرف شادپور، دکتر منوچهر بهامین، دکتر محمد استعلامی، خانم حمیرا جباری (خلیلی)، آقایان دکتر هوشنگ صادقی نژاد، یوسف امیری، لطیف صمیمی، دکتر سید احمدبانی، حسین علیزاده، به سخنرانی پرداختند.

دکتر شادمان در بین ایرانیان این شهر به مردم‌داری و خوش‌مشربی و ملاحظت شهرت بسزایی داشت و علاقه و تعصب او به فرهنگ ایرانی و زبان پارسی بر کسی پوشیده نبود. او در بین آشنایان قدیم و دوستان جدیدش به عنوان پیر متواضعی که علی‌رغم مقام‌ها و منصب‌های برجسته در رژیم گذشته که به خوبی و خوش‌نامی انجام داده و به پایان برده بود، به فردی متواضع، بدون تکلف، مهربان و دلسوز شهرت داشت و سخنرانان در مراسم یادبودش به همین صفات برجسته اشاره داشتند، از خاطراتشان گفتند و از ایام خوبی که با او داشتند یاد کردند. از تاثیر مثبتی که دکتر شادمان بر دوستان خود گذاشته بود و از حضور گرم و لحن دل‌داری‌دهنده‌اش، از امیدش به بهبودی اوضاع ایران

انسان‌های خوب

■ دکتر احمد بانی

گر به راه علم رفتند کاری خوب کردند
هر نکبتی ز جهل را مغلوب کردند

گفتند شرم‌مان باد ز قتال به راه خدا
طاعتی ز صدق کردند و خلقی را مجذوب کردند

گفتند که خدای عالم داند در خلق بندگانش
اکراه ز سودای دین کردند و خویش محبوب کردند

شرم کردند ز جنگ ادیان به سود سیم و زر
گر نظر خلق کردند چه خلقی مرغوب کردند

همه ز استدلال گفتند به رسم احترام به حریفان
سخنی ز حریف شنیدند و منافقی مرعوب کردند

ظالمان ببردند و با ایشان همه دار و ندارشان
اینان زنده شدند بگاهی که خویش مصلوب کردند

گفتند سخن حق را و رفتند پی کارشان
در ابراز نظر پرهیز ز لت و کوب کردند

گر قطره‌ی آبی بود به تشنگان کویر امید
اول به دیگران دادند آنگاه لبشان مرطوب کردند

به گاه حادثات به راه و رسم نجات جان
دیگری را نجات دادند و خویش صبر ایوب کردند

گر ماند مخروبه‌ای ز هر چه به نام کرم
خویش نباختند و سو به آن دیار مخروب کردند

خوش بزیستند سواى اعمال بد به دیگران
آنقدر پاک زیستند تا خویش رها ز عیوب کردند

به روز اخذ پاداش ز اعمال نیکشان
حاضر نشدند به تظاهر و خویش محجوب کردند

گفتندشان که شما بید بزرگان روی زمین
شرم کردند و خویش را ز حقیران محسوب کردند

بانی کیانند ایشان مگر فرشتگان راه حق
که در کرم چه متین و باوقار اسلوب کردند

و به تلاش بی‌پایانش جهت محکمتر و بزرگتر کردن حلقه‌ی دوستان و دوستداران فرهنگ و ادب ایران و زبان پارسی گفتند. به تأکید گویندگان، او فردی بود که همیشه نگاهی مثبت به جریان‌های زندگی داشت و معتقد بود که انسان قادر است با شرایط متفاوت و حتی ناهموار زندگی کنار آمده و هر شکستی را نقطه‌ی آغازی ببیند به سمت چشم‌اندازهای وسیع‌تر و بازتر. در نظر او دوستی‌ها و روابط انسانی ارزشی بسزا داشتند و همواره سفارش وی به استحکام این روابط بود. تا آخرین لحظات زندگی روی تخت بیمارستان از شوخی و مزاح خسته نشد. اما ناگزیر مرگ را پذیرفت و تن به تقدیر داد و نماند تا از پس زمستانی سرد و سخت بهاری دیگر را با همراهان و دوستانش قسمت کند. اعضای جلسه به اتفاق، پایداری و مداومت جلسات و استحکام دوستی‌هایشان را مدیون همت و نظر بلند او می‌دانند.

هرگز نمیرد آن‌که دلش زنده شد به عشق/ثبت است در
جریده‌ی عالم دوام ما

دو شعری که توسط آقایان یوسف امیری و سید احمد بانی (سخنران تاجیک) در این برنامه خوانده شد در همین صفحه آمده است.

یک سال رفت و ...

■ یوسف امیری

یک سال رفت و همچنان باور ندارم نیستی
هر گوشه‌ای را بنگرم اما کنارم نیستی

هر هفته هستم منتظر تا باز بینم روی تو
اما دریغ و حسرتا در رهگذارم نیستی

بودی همیشه منتظر با روی باز و خنده‌ای
در پشت میز آن اتاق در انتظارم نیستی

جویای تو هستم ولی از حکم چرخ نابکار
جویای حال و روز من یا کاروبارم نیستی

بنهاده پشت گوش دست تا بشنوی حرف مرا
در گوش تو هستم ولی تو گوشوارم نیستی

یک‌شنبه‌های بی‌رمق در مونرال سرد و دور
یادآور گرمای آن خاک دیارم نیستی

یوسف ترا گوید درود با یاد تو شعری سرود
کآمد بهاران باز و تو باغ و بهارم نیستی

بودی بهار جمع ما شاداب و شوخ و شادمان
سوز زمستانت ربود بر شاخسارم نیستی

و دانشگاه کنکور دیا مراجعه کنید.
بهای بلیط برای بزرگسالان \$۳۵،
دانشجویان \$۳۰، برای کودکان زیر ۱۰
سال رایگان است.

کنسرت شهرام شب‌پره، فیروزه و گروه بلک‌کت در مونترال

مکان: Crown Plaza, 6600 Cote
de L'Esse, Montreal, QC, Free
Parking

تلفن: (514) 885-4636 info

شنبه ۱۳ مارس ۲۰۱۰، شهرام شب‌پره،
فیروزه و گروه بلک‌کت شادترین کنسرت
نوروز ۱۳۸۹ را برگزار خواهند کرد.
برای تهیه بلیط به تیش دیجیتال،
فروشگاه سن لوران در خیابان شریوک

این کارتهای دعوت از طرف انجمن
ایرانی دفاع از حقوق بشر مونترال و به
صورت کارت پستال تهیه شده است که
در آن از دبیر کل سازمان ملل خواسته
شده است؛ ضمن سفر به ایران وضعیت
حقوق بشر را در آنجا بررسی کند.
استقبال ایرانی‌ها و غیرایرانی‌ها، بویژه
دانشجویان و روشنفکران، از این اقدام
بسیار بالا بوده؛ به طوری که ظرف دو
هفته اخیر چندین هزار کارت پستال به
دفتر سازمان ملل ارسال شده است.
این حرکت با تداوم خود در کنار سایر
اقدامات بین‌المللی، فشار زیادی به
سازمان ملل وارد کرده است. امیدواریم
با همکاری انسانهای آزادیخواه این فعالیت
ها به زودی نتیجه داده و این سازمان را
مجبور به اقدامات جدی‌تر در رابطه با
نقض حقوق بشر در ایران کند.
انجمن دفاع از حقوق بشر در ایران -
مونترال،



سایه برای
همدردی و همراهی

او، یک چراغ روشن ایل و قبیله بود خاموش شد

او مرد و در کنار پدر زیر خاک شد
دوستان آمدند پی سر سلامتی ...
شهریار

دوستان و یازان عزیز،
از تک تک شما که در غم و سوگواری از دست دادن
مادر عزیزمان، شادروان بانو زهرا غفوری، به دیدن
ما آمدید، به ما تسلیت گفتید، ما را پشتیبانی کردید، و
مورد محبت خود قرار دادید از صمیم قلب متشکریم و
برای شما و عزیزانتان آرزوی سلامتی و بقای عمر داریم.

آذر غفوری، مهدی غفوری، حمید قاضیان، رویا دانشمند،
کیانوش قاضیان، کامران قاضیان، ایلیا غفوری و بیژن غفوری

جلسات مشارکت مسیحیان فارسی زبان در مونترال



برای شرکت در این جلسات لطفا با شماره‌های
۵۱۴-۶۸۸۶-۲۶۱ ۵۱۴-۸۰۶-۸۰۶۵ تماس بگیرید

مژده: برنامه‌ی تلویزیونی «امید زنده»
هر پنجشنبه ساعت ۸ تا ۹ شب از کانال تصویر ایران پخش می‌شود.
بیاید نزد من ای تمامی زحمتکشان و گرانباران و من به شما آرامی خواهم داد. (متا، ۱۱- ۲۸)

انجوی در فارسی نویسی و درست نوشتن و درست سخن گفتن بسیار حساس بود و غلط نویسی را به هیچ کس نمی بخشید. چه فریادها که از بابت غلط نویسی او نشنیدیم. یادم است خبرنگاری را برای گفت و گو درباره ی فرهنگ عامه در ایران نزدش برده بودم. البته پس از چند هفته اصرار. خانم خبرنگار از اینکه ما «ایرونی ها». نسبت به فرهنگ خودمان بیگانه هستیم گفت. انجوی ناگهان فریادش بلند شد که خانم «ایرونی چیه؟ ایرونی کیه؟ ایرون کجاست؟ ما ایران داریم، ایران. ایرانی. خانم با این کلمه که نمی شود بازی کرد.»

بخش مهمی از سال های زندگی انجوی شیرازی به جمع آوری، تدوین و تبیین فرهنگ مردم گذشت. سال های سال در رادیو برنامه ی موفق «فرهنگ و مردم» را اداره می کرد. این کار را مدیون ارشادات صادق هدایت می دانست و معتقد بود که بعد از دهخدا این صادق هدایت بود که کار را پی گرفت و راه و روش امروزی برای جمع آوری فرهنگ مردم ایجاد کرد. در سال های خانه نشینی نگران یادداشت ها و فیش هایش بود که در زیر برنامه «فرهنگ مردم» خاک می خورد. اگر برادران گریم با جمع آوری سیصد چهار صد قصه عامیانه شهرت جهانی یافتند، انجوی شیرازی با جمع آوری و ریشه شناسی هزاران قصه و حکایت چه جایگاهی باید می یافت؟ سال های آخر عمر را در آزدگی روزگار گذراند. خانه نشینی را نمی پسندید. دیگر کمتر کسی را می پذیرفت. جز دو نفر: مسعود بهنود و یزدان بخش قهرمان حوصله ی دیدار کسی را نداشت. معلوم بود که از زندگی بیزار شده و خسته است. هفته ی آخر زندگیش مدام این دو بیت را زمزمه می کرد:

از مرگ حذر کردن دو روز روا
نیست

روزی که قضا باشد و روزی که قضا
نیست.

روزی که قضا باشد کوشش ندهد
سود

روزی که قضا نیست در او مرگ روا
نیست.

چند روز بعد هم در آرامش کامل ما
را تنها گذاشت.

بوی باران، بوی سبز، بوی خاک
شاخه های شسته، باران خورده، پاک

نرم نرمک می رسد اینک بهار...

Iranian New Year

NOROOZ

جشن نوروز و جشن جوانی ایرانی ما کیل

Saturday, March 20, 2010

7pm - 1 am

Dinner and Dance

www.misamcgill.ca

Info@misamcgill.ca



به مناسبت ۸ مارس، شیرین عبادی در کنگوردیا: حقوق زن و دموکراسی دو کفه‌ی یک ترازو هستند

■ خسرو شمیرانی

■ عکس‌ها از هفته

دانشجو علاوه بر صندلی‌ها راه پله‌ها را نیز پر کرده بود. همه برای شنیدن سخنان زنی آمده بودند که سال‌هاست حقوق بشر و به‌ویژه حقوق زن و کودک دغدغه اوست.

شیرین عبادی پس از معرفی توسط دکتر پیام اخوان در میان تشویق‌های حضار پشت تریبون قرار گرفت. نوشته زیر متن سخنرانی این حقوق‌دان و فعال حقوق بشر است که در محل دست‌نویس شده و به همین دلیل دقت آن صد درصد نیست. گاهی بعضی کلمات ممکن است پس و پیش شده و یا یک جمله به کل از قلم افتاده باشد اما تلاش بر این بوده تا این نقص به سخنرانی آسیب وارد نکند. ◀◀

مک‌گیل و حقوق‌دان شناخته شده بین‌المللی در عرصه‌ی حقوق بشر، با این عبارتها شیرین عبادی را معرفی می‌کند.

هفته‌ی گذشته، به مناسبت روز زن، برنامه‌های بسیاری از جمله در مونترال برگزار شد. برنامه‌هایی که توسط مجموعه‌های ایرانی و یا غیرایرانی سازمان داده شده بود. سخنرانی شیرین عبادی، برنده جایزه صلح نوبل ۲۰۰۳ یکی از این برنامه‌ها بود که توسط اتحادیه دانشجویان کنگوردیا و Women Caucus ترتیب داده شده بود. در روز ۱۰ مارس ۲۰۱۰ در سالن ۷۰۰ نفره طبقه همکف هال بیلدینگ جای سوزن انداختن نبود. جمع جوان غالباً

«... می‌توانم بگویم که او از اولین زنان قاضی در ایران بود، که با انقلاب ۱۳۵۷ از کار برکنار شد، می‌توانم از این بگویم که او زمانی آغاز به سخن درباره‌ی حقوق بشر کرد که هنوز این بحث به مد روز تبدیل نشده بود، می‌توانم از تلاش‌های او برای حقوق زنان و کودکان بگویم، می‌توانم از این بگویم که جان او و خانواده‌اش بارها مورد تهدید قرار گرفته است. ...»
دکتر پیام اخوان، استاد حقوق دانشگاه

متن سخنرانی شیرین عبادی، برنده‌ی جایزه‌ی صلح نوبل، به مناسبت روز زن در دانشگاه کنکوردیا:



▲ دکتر رضا براهنی، رئیس سابق انجمن قلم کانادا، و شیرین عبادی بعد از جلسه‌ی سخنرانی

بسیار خوشحالم که توانستم برای بار دوم به این دانشگاه بیایم و با شما صحبت کنم. از کلیه افرادی که برای این برنامه زحمت کشیدند و موجبات سفر مرا فراهم کردند متشکرم.

سال‌هاست بین کانادا و ایران در سطوح مختلف رابطه وجود دارد. دانشجویان بسیاری در اینجا در حال تحصیل هستند. از این که پذیرای آنها شدید و دانش خود را با آنها سهیم شدید، از شما سپاسگزارم.

همچنین تعدادی از بهترین استادان ایرانی مشغول تدریس در دانشگاه‌های کانادا، از جمله در کنکوردیا هستند. استادان و دانشجویان ایرانی در واقع سفیران فرهنگی ایران در کانادا هستند. امیدوارم مناسبات دو ملت کانادا و ایران روزبه‌روز گسترده‌تر و عمیق‌تر شود و مسائل سیاسی به این رابطه‌ی سالیان صدمه نزنند.

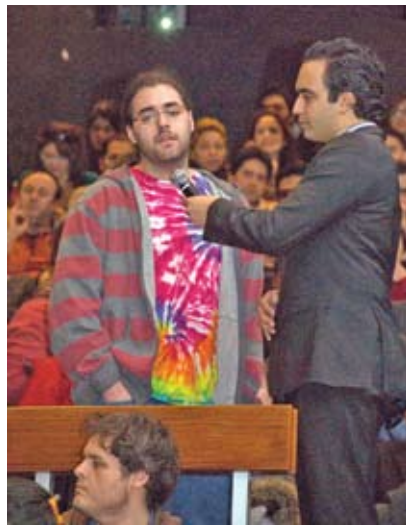
متأسفانه چند سالی است که صدور ویزا برای جوانانی که می‌خواهند برای تحصیل به کانادا بیایند دشوار شده. این درحالی است که می‌بینیم برای هیئت‌هایی که از طرف دولت ایران معرفی می‌شوند به راحتی ویزا صادر می‌شود. من امیدوارم که محدودیت‌های ویزا برای دانشجویان ما از بین برود و همچون گذشته بتوانند به کانادا سفر کنند. به گمان من این درست نیست که یک ملت به

خاطر داشتن حکومتی غیردموکراتیک تنبیه شود.

دوستان ارجمند، من به مناسبت ۸ مارس، روز جهانی زن در اینجا هستم. و به همین دلیل مایل هستم از نقش زنان و تاثیر آنها بر جنبش عمومی مردم ایران برای دموکراسی و حقوق بشر صحبت کنم.

ایران کشور است با زنان آگاه و تحصیل کرده. بیش از ۶۳ درصد دانشجویان دانشگاه‌های ایران را دختران تشکیل می‌دهند. بسیاری از اساتید دانشگاه‌ها زنان هستند. زنان بسیاری به عنوان مهندس، وکیل، پزشک و مدیران ارشد در بخش‌های مختلف زندگی اجتماعی، سیاسی، فرهنگی و اقتصادی مشغول به کار هستند.

بیش از پنجاه سال است که زنان ایران دارای حق رای هستند. این، یعنی این که زنان ایرانی پیش از زنان سوئیس حق رای به‌دست آورده‌اند. از همان ابتدای کسب حق رای، زنان به عنوان نماینده در پارلمان ایران حضور داشتند. گاه تعداد زنان نماینده به ۵۰ تن رسیده است و حتی امروز، در شرایط حاضر ۱۳ زن نماینده مجلس هستند.



▲ به هنگام پرسش و پاسخ

ایران دارای تمدنی است که قدمت آن به تمدن روم باستان می‌رسد و ۲۰۰۰ سال پیش در دوره‌هایی، زنان امپراتور سرزمین ایران بوده‌اند.

با وجود تمام این واقعیت‌ها و علی‌رغم فرهنگ بالای زن ایرانی، بعد از انقلاب ۱۹۷۹ قوانین بسیاری علیه زنان تصویب شد. به عنوان نمونه، درست ۵ ماه پس از پیروزی انقلاب، یعنی زمانی که هنوز قانون اساسی تصویب نشده بود، مجلس نداشتیم، رئیس جمهور نداشتیم و شورای انقلاب تصویب کرد که مردها می‌توانند ۴ زن داشته باشند و بعد نیز بسیاری قوانین تبعیض‌آمیز دیگر تصویب شد که من مختصری از آنها را برای شما می‌گویم.

وقتی که به گذشته نگاه می‌کنم، با خود می‌اندیشم

که این انقلابی بود که مردان علیه زنان به پا کردند. برای مثال طبق قوانینی که بعد از انقلاب به تصویب

رسید، ارزش جان یک زن نیم ارزش جان مرد تعریف شد. مثلاً اگر در یک تصادف اتومبیل یک زن و یک مرد کشته شوند، خسارتی که به بازمانده زن پرداخت می‌شود نیم همان مبلغی است که به بازماندگان مرد قربانی داده می‌شود.

در دادگاه، شهادت دو زن معادل شهادت یک مرد است.

یک مرد می‌تواند ۴ زن دائم داشته باشد و بدون عذر موجه زن خود را طلاق دهد، در حالی که طلاق گرفتن برای زن امری بسیار دشوار است.

زنی که ازدواج کرده، برای کار و یا سفر باید از شوهرش اجازه بگیرد.

و بسیاری قوانین دیگر از این دست به تصویب رسیدند. همانطور که در مقدمه حرفم گفتم این قوانین با وضعیت فرهنگی و اجتماعی زن ایرانی همخوانی نداشت و ندارد. من با مثالی کوچک این تعارض را نشان می‌دهم. گفتم که زنها در مدارج بالای مدیریتی فعال هستند و حتی در کابینه احمدی‌نژاد که نماینده بنیادگرایان است،

وزیر بهداشت زن است. حتی یکی از معاون‌های احمدی‌نژاد نیز زن است. حالا تصور کنید خانم وزیر بهداشت، قرار است در نشست مهمی در سازمان ملل شرکت کند و در سازمان بهداشت جهانی برای مسائل مهم بهداشت جهانی بحث کند و تصمیم بگیرد. این خانم باید از شوهرش اجازه بگیرد. اگر شب قبل از سفر با شوهرش دعواوی داشته باشد و شوهر اجازه‌ی مسافرت ندهد تصور کنید کرسی ایران در نشست سازمان جهانی بهداشت چه خواهد شد؟ (خنده‌ی حاضران)

همانطور که گفتم الان ۱۳ زن نماینده در مجلس داریم. فکر کنید زنی که نماینده مجلس است می‌رود منزل، در را باز می‌کند و می‌بیند که زن دیگری در خانه نشسته است. او کیست؟ همسر



▲ دکتر پیام اخوان، استاد حقوق بین‌الملل در دانشگاه مک‌گیل

خسونت‌های دولتی بود.

روز بعد به خوابگاه دانشجویان دانشگاه تهران حمله کردند. ۵ دانشجوی از جمله دو دانشجوی دختر نیز در آن حمله کشته شدند و پس از آن دستگیری گسترده‌تری شروع شد.

در قوانین ایران زنان نیمی از مردان به حساب می‌آیند اما در ضرب و شتمی که در خیابان‌ها صورت گرفت زنان و مردان سهمی برابر داشتند. بین زن و مرد گلوله به اندازه مساوی تقسیم شد. فیلم کشته شدن ندا گرفته شد و روی یوتیوب قرار گرفت این فیلم برنده‌ی جایزه‌ی فیلم خبری سال در انگلستان شد.

در زبان فارسی، ندا، صدا معنی می‌دهد و صدای حق طلبی این جنبش از دهان ندا، "یک زن" بیرون آمد.

جنبش دموکراتیک ایران که نام دیگر آن جنبش سبز است ایدئولوژی ندارد یک جنبش حقوق بشری و دموکراتیک است. تمام ایدئولوژی‌ها در آن جای می‌گیرند. ساختار آن حزبی نیست. در یک حرکت حزبی رهبران تصمیم می‌گیرند و بدنه‌ی طرفداران تصمیمات را عملی می‌کنند، اما جنبش حاضر افقی است و شبکه‌ای عمل می‌کند، جنبش سبز رهبر ندارد گرچه آقای موسوی و کروی با این جنبش همراه هستند و این همراهی جنبش را تقویت می‌کند. در جنبش مدنی ایران مردم تصمیم می‌گیرند به کدام جهت بروند. بعضی‌ها گمان می‌کنند چون جنبش رهبر ندارد و استراتژی تعریف شده ندارد این نقطه‌ی ضعف آن است، اما این طور نیست. اگر جنبش متکی به چند نفر بود آن چند نفر ممکن بود ترور شوند یا این‌که فریب داده شوند، زندانی شوند، تتمع شوند یا به شکلی از جنبش خارج شوند. اما اکنون چنین نیست و این جنبش تا زمانی که حتی یک نفر به دموکراسی اعتقاد دارد ادامه خواهد داشت.

من جنبش مدنی ایران را به جنبش رنگین‌پوستان آمریکا تشبیه می‌کنم. دیدیم که جنبش رنگین‌پوستان آمریکا با مرگ دکتر مارتین لوتر کینگ از بین نرفت. آن جنبش هم افقی بود و شبکه‌ای عمل می‌کرد و ادامه یافت تا اواما به کاخ سفید رسید. این مسیری است که جنبش ایران در آن گام برمی‌دارد. (کف زدن حاضران)



▲ به هنگام پرسش و پاسخ



▲ اعضای اتحادیه دانشجویان کنکور دیا CSU و Women Caucus، در کنار شیرین عبادی در مونترال

سازماندهندگان سخنرانی، در کنار شیرین عبادی در مونترال

انقلاب به خانه فرستاده شدند و حقوق آنها از ایشان ربوده شد. به عبارت دیگر هر زمان در تاریخ معاصر مبارزات سیاسی اوج می‌گرفت، به زنان گفته می‌شد صبر کنید بعد از پیروزی حقوق زنان رعایت خواهد شد.

این بار زنان هوشیارانه عمل کردند. در انتخابات ریاست‌جمهوری که در خرداد ماه گذشته (۱۳۸۸) برگزار شد همزمان با آن نتورک زنان تصمیم گرفت یک کمیته همگرایی تشکیل دهد. زنان نشستند و مشورت کردند که چه می‌خواهند. نتیجه این شد که هرکدام از نمایندگان با خواسته‌های زنان موافق باشند ممکن است رای زنان را نیز دریافت کنند. بعد از بحث‌های بسیار که داشتیم اعلام کردیم که هرکانبیدایی که بگوید با قوانین تبعیض‌آمیز علیه زنان مخالف است و بعد از انتخاب شدن تمام امکانات خود را به کار بگیرد تا ایران به کنوانسیون «علیه تبعیض برزنان» بیبوند، به او رای خواهیم داد. از بین چهار کاندیدا دو کاندیدا این خواسته را قبول کردند. اما قبل از شمارش آرا احمدی‌نژاد پیروز انتخابات اعلام شد. مردم به این انتخابات معترض بودند.

طبق قانون اساسی ایران، راهپیمایی به شرطی که با حمل اسلحه همراه نباشد و مخل مبانی اسلام نباشد؛ حتی به کسب مجوز نیاز ندارد. مردم با استفاده از این حق قانونی، به میدان آمدند و شعار دادند: «رای من کجاست؟» این شعار مخل مبانی اسلام هم نبود. راهپیمایی میلیونی مردم بسیار مسالمت‌آمیز بود. حتی یک شیشه شکسته نشد. اما در پایان راهپیمایی از بالای یک ساختمان دولتی که متعلق به بسیج بود به مردم تیراندازی شد. تعداد زیادی کشته و زخمی شدند و گروه بسیار بزرگتری دستگیر و زندانی شدند. و این آغاز

دوم شوهر ایشان است. (خنده‌ی حاضران)
این مثالهای ساده نشان می‌دهد قوانینی که بعد از انقلاب تصویب شد تا چه حد مخالف وضعیت فرهنگی زنان در ایران است. به همین دلیل زنان فرهیخته مخالف این قوانین هستند. اکنون قوی‌ترین بخش جنبش دموکراتیک مردم ایران را جنبش زنان تشکیل می‌دهد. جنبش زنان ایران نه فقط در ایران؛ بلکه در منطقه نیز قوی‌ترین است. مهم این که نه تنها زنان؛ بلکه بسیاری از مردان، امروز برای دفاع از حقوق زنان در زندان به سر می‌برند. این خود نشانگر آن است که مردان فهمیده‌اند که حقوق زن و دموکراسی دو کفه‌ی یک ترازو هستند. (تشویق و کف زدن‌های حاضران)

نکته دیگر در باره زنان، خلاقیت آنهاست. آنها در سال‌های گذشته، راه‌های گوناگون را برای مبارزه خود انتخاب کرده‌اند و پیروزی‌هایی هم داشته‌اند. از جمله می‌توان به قانون حضانت فرزندان اشاره کرد که به نفع زنان اصلاح شد. اما خواسته جنبش زنان ایران رسیدن به تساوی کامل حقوق زن و مرد است و تا رسیدن به این مقصود جنبش ادامه خواهد داشت.

رهبری جنبش زنان یا به عبارت دیگر نداشتن رهبری متمرکز، دیگر مشخصه این جنبش است. این جنبش رهبر ندارد و دفتر مرکزی ندارد. جایگاه آن در خانه هر ایرانی است که به برابری حقوق زن و مرد اعتقاد دارد. این جنبش به صورت شبکه‌ای افقی گسترش پیدا کرده و هر وقت حادثه‌ای پیش بیاید که همدلی زنان را ایجاب کند، در کوتاهترین مدت یکدیگر را خبر می‌کنند و به این ترتیب همه خبردار می‌شوند. این جنبش از انقلاب ۱۹۷۹ یک درس گرفته و آن این که در آن دوره با تمام سهمی که زنان در تحولات داشتند، به محض پیروزی

اما نقش زنان در جنبش ایران کجاست؟

واقعیت این است که جنبش جاری در ایران از جنبش زنان نمونه‌برداری کرده است. مردم و سیاستمداران دیدند که زنان چگونه طی بیست سال گذشته عمل کردند، پیش رفتند و شکست خوردند. این پایداری دلیلی شد برای این که جنبش حاضر از شیوه‌ی عمل آنها نمونه‌برداری کند. در عین حال زنان خود فعال‌ترین بخش این جنبش هستند، این را می‌توانید در گزارش‌های متعدد، تصاویر بسیار و کلیپ‌های ویدیویی بر روی یوتیوب ببینید.

زنها به خیابان می‌آیند تا صدای حق‌طلبانه‌ی خود را به گوش برسانند، اما آنها در عین حال جوانان را دعوت به آرامش می‌کنند و خود را سپر بلای حمله‌ی نیروها به جوانان می‌کنند.

زنان در این جنبش دموکراتیک خلاقیت‌های بسیاری از خود نشان دادند. از جمله می‌توانم به کمیته‌ی مادران عزادار اشاره کنم. مادرانی که بعد از انتخابات، فرزندان خود را از دست داده‌اند یا آنها که فرزندان‌شان در زندان هستند، هر شب در یک پارک یا محلی دیگر در ساعت مشخص جمع می‌شوند و زنان دیگری که مخالف خشونت هستند می‌آیند و از آنها حمایت می‌کنند. با وجودی که این مسالمت‌آمیزترین شکل اعتراض مادران دردکشیده است آنها این را نیز تحمل نمی‌کنند. پلیس حمله می‌کند. در حال حاضر تعدادی از مادران در زندان هستند.

همچنین من می‌توانم به یک حرکت دیگر اشاره کنم. برای این‌که از افرادی که در زندان هستند حمایت شود جشن تولد عزیزان خود را در پشت دیوار زندان اوین برگزار می‌کنند و متأسفانه چون تعداد زندانیان سیاسی در ایران بسیار زیاد است هر هفته چنین مراسمی در این سوی دیوار زندان برگزار می‌شود. گاهی اوقات جشن تولدها در قبرستان گرفته می‌شود. بچه‌هایی که کشته شده‌اند، مادران تولد آنها را بر سر مزارشان جشن می‌گیرند.

ماه گذشته تولد بیست‌سالگی سهراب را سر قبر او گرفتند. سهراب جوانی بود که در اولین روز تظاهرات همراه با مادرش به خیابان آمده بود تا همراه با میلیون‌ها نفر دیگر تقاضا کند که رأی او نیز شمرده شود. مادر سهراب به من گفت: «وقتی که تیراندازی شروع شد، خیابان شلوغ شد و من سهراب را گم کردم.» حدود چهار روز به کلانتری‌ها، زندان‌ها و بیمارستان‌ها مراجعه می‌کرد و خبری نبود تا این‌که یک روز او به پزشکی قانونی فراخوانده می‌شود. آلبومی به او نشان می‌دهند و مادر عکس سهراب در آن می‌بیند. من از مادر سهراب پرسیدم چند عکس در آن آلبوم دیدید؟ او پاسخ داد: «تا



آن‌جایی که به خاطر دارم سی‌الی سی‌پنج عکس دیدم و بعد از حال رفتن. نمی‌دانم چند عکس دیگر در آلبوم بود.»

عده‌ای تصور می‌کنند به علت سرکوب‌های شدید دولتی، جنبش دموکراتیک ایران ضعیف‌تر شده است. من بر این اعتقاد نیستم. سرکوب‌ها نتوانسته‌اند مردم را ساکت کنند. اعتراضات شکل دیگری به خود گرفته‌است. اگر سابقاً مردم به خیابان‌ها می‌رفتند و به وسیله‌ی گلوله و ضربات باتوم کشته می‌شدند الان مادران اجازه نمی‌دهند فرزندان‌شان به خیابان بروند و کشته شوند. آنها خود، پشت دیوار زندان می‌روند و مراسم می‌گیرند و در حقیقت خود را سپر بلای جوانان می‌کنند. من می‌دانم که زنان ایران موفق می‌شوند. دموکراسی با دست زنان به ایران خواهد آمد.

پایان سخنرانی شیرین عبادی

بعد از سخنرانی جلسه‌ی پرسش و پاسخ برگزار شد. اولین سؤال‌کننده خود را چنین معرفی کرد: عمومی من، آقای جمال الدین خانجانی از دو سال پیش در زندان است. افراد بسیاری در ایران به دلیل اعتقادات خود در زندان هستند، می‌خواهم از شما سؤال کنم که ایرانیان در خارج از کشور برای آنها چه می‌توانند بکنند؟

شیرین عبادی در پاسخ گفت: مهمترین مسئله این است که به دنیا اطلاع بدهید که در ایران چه می‌گذرد. زیرا حکومت جلوی انتقال اخبار و گردش آزاد اطلاعات را گرفته‌است. بعد بر حسب امکاناتی که دارید می‌توانید حرکت کنید و در زمینه‌ی حرفه‌ای و هنری خود جنبش ایران را معرفی کنید. یک پزشک می‌تواند چنین کند، یک نقاش یا هنرمند نوازنده نیز همین‌طور. بگذارید همین‌جا که صحبت از زندانیان سیاسی و اعتقادی است یادآوری کنم که جعفر پناهی یکی از بزرگ‌ترین کارگردانان سینمای ایران، چند روز پیش در منزل خود بازداشت شد. طبق اطلاع رسمی وزارت اطلاعات، اتهام وی این است که می‌خواسته در خانه‌ی خود با تعدادی دیگر

از هنرمندان یک فیلم علیه حکومت درست کند. حتی اگر فرض کنیم که این اتهام درست است و او می‌خواسته چنین کاری کند معنی این اتهام این است که سانسور از محدودیت آزادی بیان به محدودیت آزادی اندیشه رسیده است و آنها به این‌که چه در سر تو می‌گذرد نیز کار دارند.

سؤال‌کننده‌ی بعدی پرسید: من مخالف شما و مخالف جمهوری اسلامی و مخالف دکتر اخوان هستم، شما در کشوری هستید که در افغانستان سرباز دارد و در آن‌جا کشتار می‌کند، چرا درباره‌ی این مسئله صحبت نمی‌کنید. نفر بعدی با اشاره به سرنگونی حکومت ملی مصدق توسط سازمان سیا، سؤال کرد که چرا شیرین عبادی به جنبش ایران می‌پردازد و به سرنگونی مصدق اشاره نمی‌کند؟

شیرین عبادی در پاسخ گفت پرداختن به تمام مسائل دنیا در چهل و پنج دقیقه وقت ممکن نیست. در عین حال سرنگونی مصدق توسط سازمان سیا که نادرست بود و کتاب‌های بسیار درباره‌ی آن نوشته شده، دلیل نمی‌شود که در ایران مردم و جوانان را به خاطر حق‌طلبی مسالمت‌آمیز در خیابان‌ها هدف گلوله و در زندان‌ها هدف شکنجه و تجاوز قرار دهند.

سؤال‌کننده‌ی بعدی درباره‌ی همخوانی اسلام و حقوق بشر سؤال کرد.

شیرین عبادی گفت دین اسلام همان‌قدر با حقوق بشر همخوانی دارد که مسیحیت یا دین یهودی. اما معنای این حرف این است که اگر در یک کشور ادعا می‌شود که زیربنای حکومت مذهبی است، آن مذهب باید طوری تفسیر شود که با دموکراسی و حقوق بشر همخوانی داشته باشد.

سؤال‌کننده‌ی دیگری گفت می‌خواهم از طرف تمام مردم «سیزفکر» از شما سپاسگزاری کنم. سؤال من این است که با توجه به وضعیت بد اقتصادی حکومت ایران چگونه می‌توان در جهت فروریزش اقتصادی این نظام گام برداشت.

شیرین عبادی در پاسخ گفت: اگر منظور شما تحریم اقتصادی است من با هر گونه حمله‌ی نظامی و هر گونه تحریم اقتصادی ایران مخالف هستم. چرا که زیان چنین اقدامی در گام اول علیه مردم ایران خواهد بود.

این برنامه با تشویق و کف‌زدن ایستاده‌ی حضار به پایان رسید، بعد از نیم ساعت تنفس شیرین عبادی به سالن بازگشت تا به ده‌ها نفر که در یک صف طویل برای امضای کتاب یا سؤالات فردی در انتظار بودند پاسخ دهد. سازمان‌دهندگان بعد از این برنامه، در شماره‌ی ۱۱۹۵ خیابان GUY یک میهمانی به افتخار حضور شیرین عبادی برگزار کردند.

مونتریال
انجمن ادبی ایرانیان ۱۴۱

به گفتار داندگان
راه جوی

سخنران:

دکتر محمود مقدم

استاد دانشگاه مک کیل و کنکوردیا

یکشنبه ۲۸ ماه مارس ۲۰۱۰
ساعت ۸/۳۰ تا ۹/۳۰ شب

دانشگاه کنکوردیا

1455 Maisonneuve W.
Room: 420



>> Metro: Guy
تلفن اطلاعات: 514-651-7955

مدرسه دهخدا
چهارشنبه سوری را پاس می‌دارد!



زروی سن از تو

سرخ‌خیز تو از من

ورودی: ۵ دلار، از ۵ تا ۱۲ سال ۳ دلار، کودکان زیر ۵ سال رایگان
چای، قهوه، شیرینی، پیتزا و آش رشته در محل موجود می‌باشد
زمان: ۱۶ مارس از ساعت ۶ تا ۱۱ شب
با موزیک دی جی، رقص و پایکوبی
مکان:



Salon Rose Rosse

7700 boul. Newman, Lasalle

متروی انگریجوی، ۱۰۶، ۵۰۴
Tel.: 514-827-6364 , 514-220-1559

www.dehkhodaschool.com

با مدرسه دهخدا به پیشواز نوروز ۸۹ برویم!

نوروزتان پیروز!

بهار از خجسته باد!



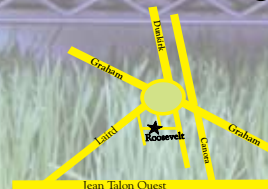
مدرسه دهخدا با کمک و همیاری شما این نوروز باستانی را گرمی می‌دارد.
از شما عزیزان دعوت می‌شود که در این شب بیاد ماندنی با ما باشید.
برنامه‌ها شامل رقص گروه دهخدا، حاجی فیروز، عمو نوروز و دی جی میباشند.
به صرف چای، قهوه شیرینی و میوه
همچنین نوشیدنی‌ها و خدایای مختلف در محل موجود میباشند.

بلیط: ۱۵ دلار (رایگان برای بچه‌های زیر ۶ سال)

زمان: ۲۷ مارس ساعت ۶ بعد از ظهر

90 Roosevelt Avenue, Town of Mount Royal

Tel.: 514-827-6364 , 514-220-1559



www.dehkhodaschool.com



سید ابوالقاسم
انجوی شیرازی

(۱۳۷۱-۱۳۰۰)

انسانی بود
چندوجهی و در
هر دوره از زندگی
پرماجریش دهها
حادثه‌ی عجیب و
غریب برایش پیش
آمده بود. متولد
شیراز بود و شیفته
و شیدای حافظ که
حاصلش بیش از
۵۰ سال کار بود اگر

■ علی دهباشی

نویسنده‌ی این یادداشت‌ها در زندگی چندین بار «یتیم» شده است. فقط در از دست دادن پدرم نبود که احساس یتیمی و بی‌پناهی کردم. بلکه در از دست دادن چند پدر دیگر: غلامحسین یوسفی، عبدالحسین زرین‌کوب و انجوی شیرازی نیز احساس بی‌پدیری و بی‌پناهی کردم. این بزرگان تنها استادم نبودند بلکه حکم پدری هم بر من داشتند و حضور و وجودشان برایم من انگیزه و دلگرمی به همراه داشت. فقدان انجوی شیرازی ضربه‌ی سختی برای زندگی فرهنگی‌ام به همراه داشت. چه اینکه او یگانه حامی فعالیت‌هایم در سال‌های اولیه انتشار مجله «کلک» بود و از جهت مناسبات انسانی دارای سجایای فراموش ناشدنی و تأثیرگذار بود.

انجوی اخلاق و سلوک جوانان قدیم را داشت و در رفتار و مناسبات انسانی به‌خصوص در مواقع سختی و دشواری نمونه و مثل‌زدنی بود. رفیق روزهای سخت و پیچیده خیلی‌ها بود. چند سال پیش در غربت غرب فرصت دیدار با دکتر محمود عنایت، مدیر توانای مجله‌ی نگین پیش آمد. او هم از انجوی و روزهای سخت زندگی خودش گفت «از تلویزیون شنیدیم که به حکم فلان دادگاه مجله نگین توقیف شده و دستور بازداشت مدیرش صادر شده است. از خانه زدم بیرون و نمی‌دانستم باید کجا بروم. اینطور وقت‌ها انسان مثل جذامی‌ها می‌شود. ابتدا به یکی دو دوست مبارز تلفن کردم دیدم آن‌ها بدتر از من خودشان را باخته‌اند. بعد به خانه یک دوست غیرمبارز رفتم هنوز خبر حکم توقیف نگین به گوششان نرسیده بود. یک ساعتی که نشستیم دیدم خانمش از بیرون اتاق رفیق را صدا می‌زند. رفت و برگشت. فقط گفت عجب کربلایی شده و چیز دیگری نگفت. فهمیدم خبر به گوشش رسیده است. حس کردم بهتر است نمانم و بروم. کفش و کلاه کردم و راه افتادم. نمی‌دانستم کجا بروم که به یاد سید انجوی افتادم. ولی به او هم باید قبلاً زنگ می‌زدم. همین که شماره‌اش را گرفتم و گوشی را برداشتم چنانکه گویی منتظر من است، گفت کجایی؟ پاشو بیا اینجا. همه ماست‌ها را کیسه کرده بودند. وقتی به خانه‌اش در جمال آباد رسیدم در خانه را نیمه‌باز گذاشته بود. در را که باز کردم دیدم در حیاط روی سکو منتظر من نشسته است و در را مخصوصاً باز گذاشته که من بیرون معطل نشوم. تا مرا دید گفت «در را ببند و بیا تو» مدتی را در خانه‌ی سید انجوی گذراندم تا آب‌ها از آسیاب بیفتد.»

چه در تصحیح او از غزلیات حافظ ذوق بی‌ظنیرش دخالت داشت اما از روش‌های تصحیح متون نیز بهره برده بود. یک‌بار هم در مقاله‌ای در اوایل دهه ۵۰ ادعا کرد که شیرازی‌ها اشعار حافظ را بهتر می‌فهمند و جنگ قلمی بر سر این ادعا با مینوی پیدا کرد. می‌گفت «شنیدم در بیمارستان بستری است و حالش خوب نیست. پا شدم و رفتم به دیدارش و اینکه ما را بیخشد و از دلش درآوردم و چه خوب شد که دلگیری از من نزد او باقی نماند.»

آشنایی انجوی شیرازی با صادق هدایت از همان دوران نوجوانی پیش آمده بود و تا پایان عمر غصه خودکشی هدایت او را ترک نکرد. گاهی در جمع یا دو به دو مطالبی را بیان می‌کرد. بعد از اینکه خاطرات فرزانه درآمد مرتب پای‌اش شدم و صحت مطالب و ادعاهای فرزانه را با انجوی مطرح می‌کردم. درباره‌ی آخرین دیدارش با هدایت می‌گفت «قرار بود با هم به سوئیس برویم. روابط دو کشور به هم خورد. ویزای صادق حاضر نشد. به من گفت برو، معطل من نشو کار من که درست شد می‌آیم. یک نسخه از هر کتابش را که اصلاح کرده بود داخل چمدان به من داد و بعد نسخه دستنویس «توپ مروارید» را که دفترچه‌ای بود صد و چند صفحه‌ای پرت کرد جلوم و گفت بیا سید این هم آخرین تویی است که به مملکت‌ات کردم.

سر و قیافه و رفتارش نشان نمی‌داد که چند روز بعد قرار است خودکشی کند. آنچنان از ته دل می‌خندید که دندان‌های عقبی‌اش را می‌شد دید. تنها چیزی که برای من غیر عادی بود و سردر نمی‌آوردم تعویض هر چند روز یک‌بار هتلش بود. اول متوجه نشدم بعد فهمیدم دنبال خانه‌ای مناسب برای خودکشی یا گاز می‌گشته است.»

شماره دیگری از

بخارا

نمادی از عشق به ادبیات ایران زمین،
یکی از معتبرترین نشریه‌های ادبی
کشورمان، منتشر شد.

برای تهیه‌ی آخرین شماره بخارا
با تلفن «هفت»
تماس بگیرید.

بخارا را مشترک شویم

شماره تلفن:

۵۱۴-۷۸۷-۸۸۴۸

چگونه زبان یکدیگر را بهتر درک کنیم

بحثی در باره مشکلات محاوره و گفت‌وگو از علی‌اشرف شادپور

■ گزارش از هفته

آقای علی‌اشرف شادپور در جلسه ۳۱ ژانویه ۲۰۱۰ «دوستاناران فرهنگ و ادب ایران» به موضوعی پرداخت که در عین سادگی، برای ایجاد ارتباط متقابل اجتماعی اهمیتی بس کلیدی دارد. موضوع اشکالات محاوره‌ای در مکالمات اجتماعی و سیاسی بود.

طبق روال متداول در جلسات این گروه، سخنران در ابتدا غزلی از دیوان حافظ را قرائت و درباره آن به بحث پرداخت. او ضمن بحث، روی دو واژه کلیدی عرفان ایرانی، یعنی ازل و ابد، تاکید گذاشت و تفاوت آنها را با واژه های اول و آخر توضیح داد و ازل را زمان گذشته به آغاز و ابد را زمان آینده بی پایان نامید و از لغت نامه دهخدا، برای تایید سخن خود، شاهد آورد. همچنین به شباهت بین ازل و ابد از یکسو، و بی نهایت های منفی و مثبت در ریاضیات از سوی دیگر، اشاره کرد.

به گفته او، برای درک مفاهیم عرفانی، از جمله همین دو واژه ازل و ابد، باید خود را از قفس دنیای وجود ماده رها کرد. به عنوان شاهد این سخن، به چند بیت از دیوان حافظ توسل جست، از جمله به دو بیت زیر: حجاب چهره جان می شود غبار تنم/خوشا دمی که از آن چهره پرده برفکنم

چگونه طواف کنم در فضای عالم قدس/که در سراچه ترکیب تخته بند تنم

سپس به موضوع اصلی یعنی، ابهام در محاوره ها پرداخت:

دلیل انتخاب این موضوع آنست که در بسیاری از محاوره ها و مباحثه ها، طرفین بحث، اعم از اینکه دو نفری باشد یا گروهی، درباره یک موضوع به توافق نمی رسند و گاهی بحثی که به صورت دوستانه شروع شده، با مشاجره و اوقات تلخی به پایان می رسد. علت عدم حصول به توافق در بحث هایی از این دست، مخصوصاً اگر مورد بحث موضوع های حساسی مانند سیاست و مذهب باشد، علاوه بر اختلاف در بنیان های فکری، ابهام در کلام نیز است که آن را بدفهمی یا سوء تفاهم هم می گویند.

این ابهام در کجاست؟ اولین ابهام در خود ابهام است!

واژه ابهام، علاوه بر نام یکی از انگشتان دست، به معنی پوشیده سخن گفتن، پوشیده بودن، مجهول گذاشتن، پیچیدگی و ... است. اما با این توصیف هم فکر می

کنم از ابهام بکلی رفع ابهام نشده است.

بهترین وسیله برای فهمیدن معنی واقعی ابهام ریاضیات است. در معادله $۶ = ۲ \times ۳$ عددی، جواب عدد ۳ است و لاغیر، پس هیچ ابهامی وجود ندارد. در معادله $۵ = ۰ \times$ عددی، هیچ جوابی وجود ندارد. زیرا هیچ عددی وجود ندارد که به صفر ضرب شود و حاصل برابر عدد ۵ باشد، پس باز هم هیچ ابهامی وجود ندارد.

اما در معادله $۰ = ۰ \times$ عددی، بی شمار جواب وجود دارد، چون هر عددی ضربدر صفر برابر با صفر می شود. پس ابهام وجود دارد، زیرا نمی دانیم کدام جواب را انتخاب کنیم.

حال که از ابهام رفع ابهام شد، به دو سوال زیر توجه کنیم:

آیا هنگام گفت‌وگو، گوینده، برای بیان منظور خود، کلمات کاملاً صریح المعنی و عبارات و جملات متناسب با آنچه در مغزش می گذرد انتخاب و آنها را به طرز مناسبی بیان کرده است؟

آیا شنونده دقیقاً آن چیزی را فهمیده است که منظور گوینده بوده است؟

اگر جواب هر دو سوال بالا مثبت باشد، یک قدم به سوی رفع ابهام برداشته شده است. اما اگر یکی یا هر دو سوال جواب منفی داشته باشد، در آن صورت ضریب احتمال بروز ابهام بالا خواهد بود.

ابهام در کلام می تواند ناشی از کلماتی باشد که معانی متعدد و گوناگونی دارند. کلمه دو حرفی «تا» دست کم به هفت معنی متفاوت در دیوان حافظ بکار رفته است.

واژه‌هایی مانند ظرفیت، تظاهر، چون ... دارای معانی گوناگون هستند. کلمه "ملت" تا زمان مشروطیت، به معنی دین، آئین و شریعت بکار می رفت، نمونه های زیادی در ابیات شعرا وجود دارد که ملت به همین معنی گرفته شده است. اما از زمان مشروطه به بعد، به دلیل نامعلومی، کلمه ملت معادل اصطلاح ناسیون گرفته شد که جنبه حقوقی دارد. امت هم به معنی پیروان یک دین گرفته می شود. ولی ما اغلب بحث می کنیم که ما ملت هستیم یا امت.

ازل و ابد هم که به آنها اشاره شد از موارد دیگر ابهام هستند. البته این نوع ابهام می تواند در جمله سازی هم باشد که بعلت تخصصی بودن آن، به آن نمی پردازیم.

گفتنی است که ابهام در واژه ها و جمله سازی ها منحصر به زبان فارسی نیست. در زبان های دیگر هم وضع همین است. مثلاً در لغت نامه های انگلیسی به انگلیسی، در مقابل بعضی کلمات بیش از یک صفحه توضیح نوشته شده است.

در علوم دقیقی مانند ریاضیات، برای جلوگیری از این گونه ابهامات، از علائم صریح المعنی و بدون ابهام استفاده می شود که هر علامت دقیقاً معنای خاص خود را دارد.

ابهام دیگر در مکالمات، مربوط به استدلال و روش های گوناگون آن است. در بعضی مباحثات و محاوره ها، دیده می شود که طرفین یکدیگر را به بی منطق بودن متهم می کنند، بدون آن که یک تعریف دقیق از منطق ارائه دهند. گاهی منطق با راستگویی، انصاف، عدالت، شجاعت خلّاقی و غیره مساوی گرفته می شود. در حالی که منطق با هیچ کدام از خصوصیات یاد شده ارتباطی ندارد. منطق عبارت است از مجموعه قوانینی که به طور کاملاً قراردادی تنظیم شده اند و به عنوان ابزار در استدلال های خاصی به کار می روند.

استدلال هم انواع مختلف دارد که سه نوع مهم آن عبارتند از تمثیلی، استقرایی و قیاسی. در استدلال تمثیلی، با آوردن نمونه هایی از یک موضوع، یک قانون کلی برای آن موضوع می سازند. مثلاً می گویند چون سیاره های منظومه شمسی گرد هستند، پس همه ی سیاره ها گرد هستند. این نوع استدلال در علوم دقیق، اعتباری ندارد و فقط برای روشن کردن یک موضوع از آن استفاده می شود.

استدلال استقرایی در علوم تجربی مانند فیزیک و شیمی به کار می رود. در این روش، با انجام تجربیات و آزمایشات در دفعات متعدد، یک قانون کلی می سازند. قوانینی که بر مبنای این نوع استدلال ساخته می شوند، تا زمانی که خلاف آنها ثابت نشده باشد، مورد بهره برداری عملی قرار می گیرند. اما آنها هم از اعتبار صد در صد برخوردار نیستند و همیشگی هم نمی باشند. زیرا آزمایشات و تجربیات منتهی به قوانین این نوع استدلال به وسیله انسان و با به کارگیری ابزارهای اندازه گیری دست ساز تنظیم شده اند که هیچ کدام بری از خطا نیستند. کم نیستند نظریه های متروکی که زمانی حقیقت مسلم بودند. گردش ظاهری خورشید به دور زمین یکی از آنهاست.

محکم ترین استدلال، که نتایج آن معتبر هستند، استدلال قیاسی است که آن هم بر پایه یک سلسله فرضها استوار است. باز هم به علت تخصصی بودن آن، بحث را به همین جا خاتمه می دهیم.

نکته آخر این که، این بحث به هیچ وجه یک درس ریاضیات نیست، بلکه از دریای ریاضیات چند قطره ناچیز به عنوان مثال آورده شده است.



Café Restaurant
Persia

سال نو مبارک

به مناسبت فرا رسیدن عید سعید نوروز، اقلام زیر را می توانید از **پرشیا** تهیه فرمایید.
شیرینی های خانگی با بهترین کیفیت طبق روال سال های گذشته.

محصولات **تواضع** شامل: انواع شیرینی های مخصوص عید، آجیل و آجیل چهارشنبه سوری، وسایل سفره ی هفت سین

936 Girouard (corner of St. Jacques), Montreal QC H4A 3C1 Tel: 514-489-8484

مسیحیت در ایران (۸)

با حمایت کلیسای انجیلی فارسی زبانان مونترال

تاریخ مسیحیت در ایران - بخش هشتم

■ سایت کلمه/ حسام مرتضوی



«در آن روزها افراد بیگانه به تبریز دست درازی کردند و تمام کلیساهایی را که در آنجا قرار داشت از بین بردند و غمی بزرگ بر مسیحیان در تمام دنیا قرار گرفت. کلمات قادر به توصیف تعقیب و آزارها، بی‌حرمتی‌ها، تسمخرها و رسوایی‌هایی که مسیحیان در این زمان و به‌طور خاص در بغداد متحمل شدند، نیستند.»

بدین ترتیب در اثر قتل‌عام مسیحیان، مسیحیت در زمان تیمور لنگ تقریباً از صحنه ممالک آسیا ناپدید شد. علاوه بر قتل‌عام، دو عامل دیگر نیز در تسریع سقوط کلیسای ایران و تزلزل مسیحیت دخالت داشتند. عامل اول این بود که انجیل از زبان سریانی به زبان‌های بومی ملل مختلف مشرق‌زمین ترجمه نشده بود. دوم این که تمام تشکیلات کلیساها زیر نظر اسقف اعظمی بود که در بین‌النهرین ساکن بود و ممکن نبود که اسقفی برای شهرهای ایران بدون موافقت او تعیین شود. این مسئله ضربه مهلکی به حیات کلیسای ایران زد، چون گاهی سال‌ها می‌گذشت که چند ناحیه کلیسایی بدون اسقف و تشکیلات صحیح باقی می‌ماندند.

اما عجیب اینجاست که علی‌رغم این سرکوب‌ها، تماس ایران و ایرانیان با مسیحیان و مسیحیت، قطع نشد. از این تاریخ به‌بعد گرچه پدیده‌ای به‌نام کلیسای ایران دیگر عملاً وجود نداشت اما مسیحیت در ایران به‌واسطه فعالیت میسیونرهای خارجی و اسکان آرامنه در ایران حضور خود را تداوم بخشید که در شماره آینده به تجزیه و تحلیل مسیحیت و تحول آن در زمان صفویان و حکومت شیعه در ایران خواهیم پرداخت.

پانویس:

باید خاطر نشان ساخت که منابع ما در مورد کلیسای ایران چندان وسیع نیست و نویسندگان زیادی نداریم که در این مورد تحقیق کرده باشند. این مقاله با استناد به منابعی که در فارسی تحقیق و ترجمه شده به نگارش درآمده است. جا دارد که از زحمات استاد سعید نفیسی (تاریخ مسیحیت در ایران)، اسقف حسن دهقانی تفتی (مسیح و مسیحیت نزد ایرانیان ۳ جلد)، آرمان رشدی (سرگذشت مسیحیت در ایران‌زمین)، ساموئل هیومافت (تاریخ مسیحیت در آسیا) و خانم زرین بهروش (تاریخ کلیسای مسیح) قدردانی کرد که با تحقیق و نگارش خود اطلاعات ذقیقیمی را در مورد مسیحیت ایران‌زمین در اختیار ما مسیحیان قرار داده‌اند.

مسیحی صادر گشت. تا این که این کشتارها در اثر میانجیگری هایتون، پادشاه ارمنستان متوقف گردید. به‌طور خلاصه می‌توان با قطع و یقین گفت که در پایان قرن سیزدهم بسیاری از کلیساهای نستوری از صحنه روزگار محو شدند و دیگر ذکری از آنان به میان نیامد. در اثر جفای خان‌ها و آزار و اذیت و تحقیرهای مسلمینی که می‌خواستند اهانت‌های چند سال گذشته مسیحیان را تلافی کنند، بسیاری از مسیحیان یا مسلمان شدند، یا ترک وطن اختیار کردند و یا کشته شدند. در بسیاری از دوره‌ها تصدی مقام‌های کلیسایی خالی مانده بود و در برخی موارد هم موروثی بوده است. کلیساها در سراسر ایران از میان رفت و طبق اطلاعات موجود فقط در شهرهای بغداد، موصل، اربیل، نصیبین، دیاربکر، میفرقات، ماردیس، تبریز، ارومیه و مراغه کلیسایی وجود داشته است. یعنی طبق این فهرست فقط سه شهر در محدوده ایران امروزی دارای کلیسا بوده است.

اما این پایان ماجراها نبود. در سال ۱۳۹۵ میلادی خونخوار دیگری به‌نام تیمور لنگ به ایران حمله کرد. تیمور برخلاف مغول‌ها مسلمان متعصبی بود و ابداً توجهی به مسیحیان نمود، بلکه با ضرب شمشیر آنان را مجبور به قبول اسلام کرد. با نظاره بر زمینه وحشتناک شهرهای سوخته در آتش، رودهایی از خون و هرم‌هایی از سر مردگان که تیمور لنگ با اینها پیشروی خود را نشانه‌گذاری می‌کرده چه کسی می‌توانسته جسد یک مسیحی را از یک مسلمان در برگی از دو هزار انسان که یکی روی دیگری قرار گرفته و با گل و آجر پوشانده شده تشخیص دهد؟ در مقایسه با چنین فجایعی می‌توان حدس زد که بر سر جوامع کوچک مسیحی در امپراطوری عظیم تیمور چه آمد و چگونه اکثریت آنان نیز چون بقیه مردم در این قتل‌عام‌های عمومی جان خود را از دست دادند. مسیحیانی که از این جفاهای هولناک جان بدر برده بودند یا مسلمان شدند و یا به کردستان گریختند و ملتی را تشکیل دادند که امروز «آسوری» نامیده می‌شود.

کلیسای شرق نستوری که زمانی شبکه‌ای از نفوذ و توسعه مسیحیت در بُعد قاره‌ای بود پس از شروع آن در ادسا به سلوکیه - تیسفون رفت و نهایتاً در بغداد اسکان داده شد و اینک بدون هیچ وطنی بر روی زمین رها شده بود. تاریخ‌نگاری مرثیه‌ای به یادگار نهاده است:

در شماره‌های قبل، در مورد مسیحیت ایران در زمان اشکانیان و ساسانیان و سرنوشت مسیحیت پس از انقراض ساسانیان، علل افول کلیسا، نخوهی بشارت مسیحیت و حمله‌ی اعراب به ایران بحث شد. در این شماره به بحث پیرامون مسیحیت در زمان مغول و تیمور لنگ می‌پردازیم.

مسیحیت در زمان مغول‌ها و تیمور لنگ

حمله قوم مغول به رهبری چنگیزخان (۱۱۶۲-۱۲۲۷) بیشتر توسط تحریکات حکمرانان نادان ایران شروع گشت. هجوم مغول‌ها نه فقط بساط خلافت خلفای عباسی را برانداخت بلکه چهره بخش مهمی از دنیای آن روزگار را به‌کلی دگرگون ساخت. مغول‌ها به‌طور سرسام‌آوری حمله می‌کردند و تصرف بیشتر شهرهای ایران با قتل‌عام عمومی همراه بود.

خان‌های مغول نسبت به مسیحیت سختگیر نبودند. اکثریت این خان‌ها احساسات مذهبی مخصوصی نداشتند. بشارت به مغول‌ها و آشنایی آنان با انجیل مسیح در سال‌های گذشته باعث شده بود که عده‌ای از خان‌های مغولی به گفته تاریخ مسیحی شوند. به‌عنوان مثال هلاکو خان که فاتح ایران و بغداد بود نیز همسری مسیحی به‌نام دقوزخاتون داشت. مغول‌ها از اسلام متنفر بودند و مسیحیت را احترام می‌نهادند و به‌خاطر همین در این زمان به مسیحیان آزادی عطا شد و کلیساها و دیرهای زیادی در این مدت بنا گشت.

متأسفانه وضعیت خوب مسیحیان باعث شد که از این حُسن رفتار حکومت با خودشان سوءاستفاده کنند و بنای بدرفتاری با مسلمانان را در پیش گیرند. برای نمونه در ماه رمضان مخصوصاً شراب می‌نوشیدند و از آن مشروبات در مسجد و روی لباس مسلمانان می‌ریختند و دیگر این که صلیب را در کوچه و بازار می‌گرداندند و همه مغازه‌دارها باید برپا می‌شدند و اگر از خواسته‌شان اطاعت نمی‌شد به آنها اهانت و بدرفتاری می‌کردند.

پادشاهان مغول تا سال ۱۲۹۵ با مسیحیان همراه بودند ولی در اوایل قرن چهاردهم وقتی یکی از خان‌های مغول به‌نام غازان خان دید که نمی‌تواند در مملکتی که اکثریت افراد آن مسلمان هستند حکومت کند به‌وسیله یک ایرانی به‌نام نوروز مسلمان شد و در نتیجه جفاهای زیادی را علیه مسیحیان شروع نمود. فرمان تخریب کلیساها، موقوف شدن مراسم کلیسایی و قتل رهبران

کلیسای انجیلی فارسی زبانان مونترال
کشیش جلال عادل
(514) 999-5168

هر شنبه: از ساعت ۴ بعدازظهر در وست‌آیلند
Fairview Alliance Church:
220 Hyman, Dollard Des-Ormeux
هر یک‌شنبه: از ساعت ۴ بعدازظهر در قلب مونترال
405 Marie-Anne E Montreal
(Metro: Mont Royal)

اگر احتیاج به دعا دارید، همچنین برای دریافت فیلم «زندگی مسیح» و جزوات مسیحی به‌طور رایگان با تلفن ما تماس بگیرید



کارتون UP: دومین انیمیشن تاریخ آکادمی اسکار

انیمیشن دوست داشتنی UP پیت داکر آمریکائی، دومین انیمیشن تاریخ آکادمی اسکار است که بعد از دیو و دلبر در سال ۱۹۹۹، نامزد بهترین فیلم سال شده است که البته از همان ابتدا با وجود رقبای بسیار قدرتمند، امیدی به موفقیت آن نمی‌رفت. همچنین بد نیست اشاره کنیم که این کارتون در رشته بهترین انیمیشن در کنار شاهزاده خانم و قورباغه، سفر ستاره‌ای و کورالاین و آقای روباه شگفت انگیز که جدی ترین رقیبش بوده و به سبک انیمیشن های قدیمی با صدای جرج کلونی و مریل استریپ ساخته شده در رقابت‌ها شرکت کرد.

کارتونی ارزشمند با فیلمنامه ای قوی که با وجود نبودن جنس مونث در آن (بجز چند صحنه از "الی") بعد از انیمیشن های موفق در جستجوی نمو و شرکت هیولاها ، برگ برنده دیگری از طرف کمپانی معظم دیسنی است .

انیمیشنی سرگرم کننده هم برای بچه ها و هم برای بزرگسالان ، در کمتر اثر دیده ایم که نقش اول را به پیرمردی عصا بدست دهند که در نوع خود ریسک بزرگی است ولی داستان آنقدر جذاب است که ما را تا انتها با خود همراه می کند و در لحظاتی آقای فریدکسون را خیلی جوانتر از اغلب جوانها می بینیم .

او برای فرار از خانه سالمندان حاضر است حتی به قیمت جانش هم که شده از آن محیط خفقان آور و محصور دربین آسمان خراشها ، خود را برهاند تا به آرزوی دیرینه خود و همسر محبوب از دست رفته اش الی ، برای رفتن به آمریکای جنوبی دست یابد.

کاراکترهای فرعی داستان هم در جای خود کارکرد ویژه ای دارند ، از پسرک تیل بامزه گرفته تا سگ سخنگوی مهربان .

نابودی باور یک عمر آقای فریدکسون نسبت به قهرمان قدیمی شکل گرفته در ذهنش جای خود را به احساس جوانی و شادی می دهد . با خود می گوئیم براستی اگر دانش پیری با نیروی جوانی یکی می شد ، جهان چگونه بود ؟

حالت رخوت و کندی حرکت پیرمرد در اوایل داستان که حتی برای پایین آمدن از پله ها در منزلش هم از صندلی متحرک استفاده می کرد، در اواخر فیلم ۳۶۰ درجه تغییر جهت داده که ضرب المثل دود از کنده بلند می شود را در ذهن تداعی می کند و او یاد می گیرد که همه جا آسمان همین رنگ است و خوش آن لحظه ای است که با شادی بگذرد .

پیرمرد به لطف نیروی جوانی کودک همراهش، همه چیز بدست می آورد، شاید زیباترین صحنه فیلم رها کردن وسایل خاطره انگیز منزلش و دل کندن از آنها باشد، که یاد آور پاک نشدن خاطره ها از ضمیر انسان است .

چه زیبا و روپائی است، صحنه ای که کلبه زیبای این زوج سالخورده در بالای همان کوهی قرار می گیرد که آرزویش را داشتند و البته تنها خود کلبه آنجاست و پیرمرد شوخ و سرخوش ما با دوستان جدیدش در انتهای فیلم، درحال گفتن رنگ ماشین هاست.

به قول سهراب سپهری: تا شقایق هست زندگی باید کرد ...

مینو اسلامی Minoo Eslami

مشاور املاک در مونترال / مسکونی و تجاری

Agent immobilier affilié

Minoo.eslami@century21.ca

Cell: 514-967-5743



تعمیرات ساختمانی – Décor chez toi

◀ رنگ، سرامیک، چوب، راه‌پله، در و پنجره با بهترین قیمت

◀ پذیرفته شده از سوی بیمه‌های معتبر

◀ تحویل کار با تضمین

کادوی عید: ۱۰٪
تخفیف نسبت به
برآورد رسمی شما

تلفن: ۷۹۷۸-۹۶۳-۵۱۴



اندريا هوروث: توليد ثروت خوبي داريم اما توزيع ثروت خوب انجام نمي شود گفت وگوي اختصاصي هفته با رهبر حزب نيودمكرات انتاريو

■ سعيد سلطانيور

■ عكسها: ژيلا پورحاجيان

مدتی پیش اعضای حزب نیودمکرات (ان.دی.پی) در انتاریو، اندریا هوروث (Andrea Horwath) را به عنوان رهبر جدید حزب در این استان انتخاب کردند. رویکرد خانم اندریا هوروث نسبت به جامعه ایرانی، در قیاس با رهبر قبلی حزب، هوارد همپتون، بسیار متفاوت است. این تغییر رویه سبب شد تا از خانم هوروث تقاضای وقتی برای یک مصاحبه کنم. پس از پذیرش تقاضای ما توسط ایشان، به همراه ژيلا پورحاجيان، عكاس و محمدرضا تبریزی، فیلمبردار، در یک روز آفتابی و سرد فوریه، در طبقه چهارم پارلمان «کوئینز پارک» به ملاقات وی رفتیم. اندریا هوروث با وجود مشغله بسیار با صمیمیت کامل ما را پذیرفت. او با اعتماد به نفس و با حوصله به سئوالات ما پاسخ داد.

از خانم هوروث برای وقتی که به ما داد و از همکاران دفتر ایشان و بویژه از آقای ماسیمو به خاطر هماهنگی برای انجام این گفت وگو سپاسگزاریم

من در انتخابات میان دوره ای که ۶ ماه بعد برگزار شد، توانستم به مجلس راه پیدا کنم و حزب دوباره موقعیت رسمی خود را پیدا کرد و امروز هم در حال رشد هستیم.

پس حزب دو بار به شما مدیون هست؟! بله (با خنده).

◆ من امیدوارم مسیر رشد ادامه پیدا کند. باید به ریشهها بازگشت. من قبول دارم که برای مدتی، حزب ما از مسیر اصلی خود دور شده بود. وظیفه من به عنوان رهبر حزب برگرداندن آن به مسیر اصلی و احیای ارزشها و اصول اولیه است، زیرا من معتقدم بدون آنها ما نمی توانیم رشد کافی داشته باشیم. باید با بطن جامعه و کامیونیتیها ارتباط نزدیک داشت. ما نمی توانیم به شیوه از بالا به پائین، کرسی مجلس بدست بیاوریم و یا دست کم من به این شیوه باور ندارم.

راه حل را باید در پیوند با کامیونیتی و در اتحاد در درون خود حزب جستجو کرد. من خوشحال هستم با شما در میان بگذارم که ما باید ساختار جدیدی برای حزب بوجود بیاوریم. باید تغییراتی در میان ساختار و کارکنان حزب بدهیم تا بتوانیم بهتر عمل کنیم.

برای هرگونه تغییر ساختاری باید بدانیم کی هستیم و

خانم اندریا هوروث انتخاب شما به عنوان رهبر جدید حزب نشان از تغییر دارد. حضور شما در کامیونیتیها و به طور مشخص در میان ایرانیها که شرکت در مهمانی نوروزی شهروند نمونه ای از آن بود، از سوی بسیاری از فعالان به عنوان نشانه های مثبتی از تغییر ارزیابی می شوند. نظر شما در این رابطه چیست؟

◆ خوشحالم که به این تغییر اشاره کردید. من از شهر هامیلتون و از میان مردم انتخاب شده ام، زیرا با کامیونیتیها ارتباط نزدیک داشته ام. به نظرم خیلی مهم است که با مردم راه حل را جست و پیدا کرد و نه برای مردم. به همین دلیل دستور کار من به عنوان رهبر جدید حزب این است که ارتباط بهتری با کامیونیتیها داشته باشم. به گمان من شما نمی توانید یک رهبر موثر باشید، اگر ارتباط نزدیک و مستمر با کامیونیتیها نداشته باشید. فکرمی کنم در همین ارتباط مستقیم است که ما می توانیم با آرزوها، خواستهها، نظرات و راه حل های احتمالی مردم آشنا شویم.

در ده سال گذشته حضور ان.دی.پی انتاریو کم رنگتر شده و دو بار موقعیت خود را به عنوان فراکسیون رسمی حزبی در مجلس از دست داده است. ارزیابی شما چیست؟

◆ این گفته درست است. ان.دی.پی در سال ۲۰۰۳، موقعیت رسمی فراکسیون را در مجلس از دست داد.

به کجا می‌رویم. شما ان.دی.پی را چگونه می‌بینید؟ به عنوان یک حزب سوسیالیست؟ یا سوسیال دموکرات؟

◆ حزب ما یک حزب سوسیال دموکرات است و باور شخصی من هم همین است. به گمان من ما تولید ثروت خوبی داریم ولی توزیع ثروت خوب انجام نمی‌شود. با نگاه به اوضاع اقتصادی کانادا و جهان معتقد هستیم که به اندازه کافی به نیازهای مردم توجه نمی‌شود. در همین راستا باور دارم به نابرابری در بهره‌گیری از امکانات موجود برای قشرهایی از جامعه و همچنین کامیونیتی‌ها، که به بیکاری بالا در میان این بخش از جامعه انجامیده است و دلیل آن هم، تمرکز ثروت در دست یک عده کوچک و انحصار سرمایه در دست آنهاست.

بسیاری معتقد هستند که ان.دی.پی در سطح انجمن شهر خوب عمل می‌کند؛ ولی وقتی به سطح استانی می‌رسد، عملکرد آن افت روشنی دارد. چرا؟ بسیاری از سیاستمداران ان.دی.پی از انجمن شهر آغاز کردند. کسانی مانند دیوید میلر (شهردار تورونتو) که سال گذشته استعفا کرد و جو پانتولونی (معاون شهردار) ادام جیمورنی. خود شما عضو انجمن شهر هامیلتون بودید. جک لیتون (رهبر ان.دی.پی فدرال) و اولیویا چاو، هردو عضو انجمن شهر تورونتو بودند که به عنوان نماینده در مجلس اتاوا انتخاب شدند. آیا این نشان از این ندارد که بسیاری از مردم، طرفدار روش‌های سوسیال دموکراتیک هستند که رایج است؟

◆ موافقم. واقعیت این است که اعضای انجمن شهر در یک ارتباط نزدیک با مردم منطقه خود هستند. به همین دلیل به ایجاد تغییرات مثبت امیدوار هستیم.

گوش دادن به حرف‌های مردم و باور به تغییر، تحولات به دنبال خواهد داشت.

ما می‌توانیم این را به این‌صورت ترجمه کنیم که مردم چنین نمایندگانی می‌خواهند. اگر نامزدهایی معرفی کنیم که چنین حسی را به مردم بدهند، نتایج خوبی خواهد داشت. مثلا در انتخابات میان دوره ای مجلس، سندی کرو، کاندیدای ان.دی.پی که به بی‌خانمان‌ها در منطقه تورنتو مرکزی خدمات ارائه کرده است، توانست با ۱۴ درصد رشد، ۸۶۸۵ رای یعنی ۳۳٪ آرا را بدست آورد و دوم شود. می‌دانیم که این منطقه به طور کامل در دست لیبرال‌ها بود. معتقدم ما باید از چنین کاندیداهایی حمایت کنیم و شرایط را برای حضور آنها فراهم کنیم.

جامعه ایرانی جوانان بسیاری دارد در حدود ۴ هزار دانشجوی ایرانی در دانشگاه یورک مشغول تحصیل هستند. همینطور در دانشگاه‌های دیگر تعداد دانشجویان ایرانی زیاد است. بسیاری از این جوانان و بخش‌های گسترده‌ای از نسل اول مهاجران ایرانی طرفدار عدالت اجتماعی هستند. به نظر می‌آید اینها باید جذب ان.دی.پی که سوسیال دموکرات است بشوند اما ظاهرا حزب لیبرال در جذب آنها موفق‌تر بوده است. آیا می‌خواهید این نیروهای بالقوه حزبتان را جذب کنید؟ چگونه؟

◆ با شما موافق هستم که ارتباط با کامیونیتی ایرانی کم بوده است. همین جا من از طریق شما اعلام می‌کنم که ما را برای برنامه‌های خودتان خبر کنید. حتما قرار نیست مهمانی نوروز باشد. نشست‌های اقشار مختلف کامیونیتی، گروه‌های دانشجویی و ... اگر مایل به تبادل نظر باشند ما با کمال میل شرکت

می‌کنیم و نمی‌خواهیم فقط حضور نمادین داشته باشیم بلکه حضوری فعال برای آشنائی و گفتگوی بیشتر را می‌خواهیم. از جمله می‌توانند با دفتر من تماس تلفنی داشته‌باشند. یا ای میل بزنند ما نه تنها خوشحال می‌شویم بلکه علاقه زیادی به این ارتباط دوطرفه داریم. بر ای ساختن یک ارتباط قوی، نیاز به مداوم چنین گفتگوهایی داریم.

بسیاری از تحلیلگران معتقد هستند که لیبرال‌ها با توجه به کارنامه‌ای که دارند در انتخابات بعدی قادر به کسب اکثریت آرا نخواهند بود. از سوی دیگر، ان.دی.پی هم توان کسب اکثریت کرسی‌های مجلس را ندارد. برنامه شما در این مورد چیست؟

◆ این که به دوران حزب محافظه‌کار و مایک هریس برنگردیم دغدغه ماست. گرچه دولت لیبرال هم چندان بهتر از مایک هریس عمل نکرده است. ما در مورد خصوصی سازی نظام سلامتی و درمان نگران هستیم. در مورد همان فرمول اختصاص بودجه به بیمارستان‌ها و یا افزایش شهریه دانشجویان نیز نگران هستیم. می‌دانیم که این از یک سو باعث می‌شود فارغ التحصیلان با بدهی بیشتری وارد جامعه شوند و از سوی دیگر سبب می‌شود که دانشجویان کمتری وارد دانشگاه‌ها شوند. شما می‌توانید ناکافی بودن مهدکودک‌های موجود را به این لیست اضافه کنید.

قانون کار هنوز تغییر نکرده، مخصوصا در مورد کارگران مهاجر. شب سال نو را فراموش نکردیم که شاهد کشته شدن ۵ کارگر مهاجر بر روی داربست بودیم. در مورد بیماران روانی کاهش جدی بودجه آزار دهنده است. وقتی این فاکت‌ها را کنار هم می‌گذاریم فکرمی‌کنم این همان مایک هریس است که در یک جلد دیگر عمل می‌کند.

باید به مردم گفت به کارنامه این دولت نگاه کنند. باوجود همه شعارها هنوز خانه برای کم درآمدها کافی نیست. هنوز خانواده‌های زیادی در فقر بسر می‌برند. لیبرال‌ها خوب صحبت می‌کنند ولی عمل نمی‌کنند. آنها روبان را با چیچی پاره می‌کنند و رقص و آواز می‌خوانند ولی در عمل تغییری صورت نمی‌گیرد. مردم باید ببینند که چگونه ثروت استان توزیع می‌شود و چه خدماتی به چه کسانی ارائه می‌شود. ما امیدواریم که کرسی‌های بیشتری را بدست بیاوریم. امیدواری ما بر این اساس است که نگاه انسانی‌تری به اناریو داریم.

تلاش‌های نمایندگان ان.دی.پی، از جمله شرلی دونوان، از های پارک، در به تصویب رساندن قانون افزایش حداقل دستمزد به ۱۰/۲۵ \$ در استان انتاریو قابل توجه است اما آیا با توجه به اوضاع بد اقتصادی



و کسری بودجه ۲۵ میلیارد دلاری، آیا مرحله آخر این افزایش محقق خواهد شد؟

◆ افزایش حقوق یک اصل هست. من امیدوارم که مسیر عادی خودش را طی کند.

در مورد مالیات اچ.اس.تی نظر شما چیست؟ بسیاری رفتار آقای نخست‌وزیر، دالتون مک‌گینتی، را دیکتاتورگونه می‌بینند. می‌دانید که ۵ ماه قبل از تصویب لایحه، عملاً دولت، محل و کارمندان جدیدی را برای جمع‌آوری این مالیات اختصاص داده بود. یعنی نمایندگان مردم در برابر عمل انجام شده قرار گرفتند. جا نداشت به شیوه اروپایی یک تظاهرات راه بیندازید؟

◆ من هم موافقم که به آنچه مردم می‌گویند توجه نمی‌شود. لیبرال‌ها دومین دور حکومت خود را دارند سپری می‌کنند. آنها از دسترس مردم خارج هستند و نمی‌دانند که چه بر سر مردم می‌آید.

ما یک رالی بزرگ در برابر کوئینز پارک داشتیم ولی نباید فراموش کرد که اگر تظاهرات برگزار کنی و مردم نیابند آنوقت، مخاطرات خودش را دارد. ببینید به عنوان مثال ۲۰۰ هزار نفر در فیس بوک برای اعتراض به اچ.اس.تی ثبت نام کرده بودند و اگر فقط درصدی از آنها در تظاهرات شرکت کنند، یک جمعیت قابل ملاحظه‌ای می‌شود. الان شیوه تظاهرات تفاوت کرده است. (با خنده) شاید هم سرمای کانادا، مانعی برای برپائی تظاهرات باشد. در هر حال موضوع اصلی رای دادن هست. در جریان انتخابات میان دوره ای بسیاری از خانه‌هایی که ما در منطقه تورنتو مرکزی در زدیم می‌گفتند که خسته شده‌اند و حاضر نبودند در انتخابات شرکت کنند. این راه کار درستی نیست باید آمد و رای داد.

دو وزیر کابینه در حوزه بهداشت و «بخت آزمائی» مسئول حیف و میل بیش از یک میلیارد دلار هستند اما آنها از کابینه به نامزدی شهرداری تورنتو رفته‌اند. پاسخ‌گویی مسئولین چه می‌شود؟

◆ این یک مشکل جدی برای همه ماست. این مسئولیت ما هست که همه مقامات را موظف به پاسخگویی کنیم. وظیفه من به عنوان رهبر حزب اپوزیسیون این است که تلاش کنم و این خلاف‌ها را پیدا کنم و به اطلاع مردم برسانم. با شما موافقم که وقتی یک میلیارد دلار رفته توی چاه و معامله‌های غیرعقلی صورت گرفته، نمونه روشن فساد مالی و روش غیردموکراتیک است. اما اینها معتقد هستند که مردم فراموش می‌کنند. پس وظیفه شما به عنوان رسانه این است که این مسائل را زنده نگاه دارید.

◆ این کمک‌ها را دولت برای نهادهای کامیونیتی تصویب و پرداخت می‌کند، تا همه اعضای هر جامعه قومی بهره مند شوند. پس کمک‌ها باید برای همه باشد و استفاده از آن هم تحت شرایط مشخص و روشنی باشد. نهادهای کامیونیتی هم باید مسئولیت‌پذیر باشند. متأسفانه این کمک‌ها بدون مطالعه داده شده‌است. هیچ کس نمی‌دانست که چنین پولی وجود داشته است. جای تشکر دارد که نهادهایی مانند شما در این مورد سکوت نکردند و ما هم در این مورد سوت را به صدا درآوردیم. نگرانی من این است که در چنین مواقعی، برخی از سیاستمداران بخواهند هر گونه کمکی را تعطیل کنند. چنین ریسکی وجود دارد. البته راه حلی برای بازگرداندن این پول وجود دارد.

کامیونیتی ایرانی را چگونه می‌بینید؟ چه پیامی دارید؟

◆ من فرصت آشنائی با ایرانی‌ها را در هامیلتون داشته‌ام. همین‌جا دوباره رو به خوانندگان و بینندگان اعلام می‌کنم که من منتظر دیدار با شما هستم. تماس بگیرید تا با هم آشنا شویم و روابطمان را گسترش دهیم.

سعید: تشکر مجدد از وقت شما.

◆ اندریا هوروت: من هم متشکرم سعید.

مصاحبه را به زبان انگلیسی می‌توانید در لینک زیر مشاهده کنید.

www.youtube.com/glassceilingtv



فرهنگسرای سینا برگزار می‌کند:

Iranian Bonfire Festival at Seena Cultural Center

Tuesday, March 16, 2010

باشکوه‌ترین جشن چهارشنبه‌سوری ایرانیان مونترال

زردی و سردی مان به آتش، گرمی و سرخی آتش از ما

سه‌شنبه شب ۱۶ مارس ۲۰۱۰

ورودی: پنج دلار،
برای بچه‌های زیر ۵ سال
رایگان می‌باشد.
از ساعت ۶ تا ۱۱ شب



با رقص و شادی
شام و انواع نوشیدنی
در محل موجود است

Seena Cultural Center, 6528 St. Jacques St. (Corner Cavendish), Montréal QC, H4B1T6

Tel: 514-488-3000 Info@seena.ca www.Seena.ca



خلیج فارس، شعار هواداران سپاهان



سپاهان، بر روی پارچه‌ای بزرگ در ضلع غربی ورزشگاه فولاد شهر نصف جهان نصب کرده بودند.

استقلال در تهران مقابل الجزیره امارات متوقف شد.

صمد مرفاوی سرمربی تیم فوتبال استقلال پس از تساوی خانگی تیمش مقابل الجزیره امارات گفت: «فشردگی بازیهای لیگ برتر، جام حذفی و لیگ قهرمانان آسیا باعث خستگی بازیکنان شد و آنها در دیدار مقابل الجزیره نشاط همیشگی را نداشتند.» او پس از تساوی بدون گل مقابل الجزیره امارات در نشست خبری گفت: «۲ تیم، فوتبال خوب و زیبایی را به نمایش گذاشتند و با توجه به شناختی که از یکدیگر داشتند نقاط قوت هم را از کار انداخته بودند و به همین خاطر گلی رد و بدل نشد.» وی ادامه داد: «در این دیدار از همه بازیکنانم راضی هستم چرا که عملکرد خوبی داشتند و موقعیت‌های زیادی روی دروازه حریف ایجاد کردند اما

دیدار تیم‌های فوتبال سپاهان اصفهان و العین امارات با ادای احترام به منصور امیر اصفی انجام شد. به گزارش ایسنا، دیدار نمایندگان ایران و امارات در لیگ قهرمانان آسیا با حاشیه‌هایی همراه بود. حساسیت بازی باعث شد تا یک ساعت پیش از آغاز مسابقه دو تیم سپاهان ایران و العین امارات، سکوهای فولاد شهر تکمیل شود. به همین خاطر هواداران

عربستان را "محمد نور" و "عبدالملک زبایه" و برای تیم ذوب آهن اصفهان نیز "اسماعیل فرهادی" و "محمد قاضی" گل زنی کردند.

در حال حاضر تیم ذوب آهن اصفهان با انجام دو دیدار با چهار امتیاز در رده دوم گروه خود قرار گرفته است و تیم الاتحاد نیز با کسب یک امتیاز مکان سوم این گروه را به خود اختصاص داده است. الاتحاد عربستان، ذوب آهن اصفهان، الوحده الامارات و بنیاد کار ازبکستان گروه دوم این رقابت‌ها را تشکیل می‌دهند.

جنگ تمام قد استیل و تراکتور در روز جدال دایی با ملوانان

هفته بیست و نهم رقابت‌های لیگ برتر فوتبال باشگاهی کشور از امروز با برگزاری پنج دیدار آغاز می‌شود که در مهم‌ترین آنها پرسپولیس تهران در انزلی به مصاف ملوان می‌رود و تراکتورسازی هم در تبریز از استیل آذین میزبانی می‌کند.

به گزارش خبرنگار ایلنا، در این هفته از رقابت‌ها که آخرین روبرویی لیگ برتر نشینان در سال جاری هم به شمار می‌رود، باید انتظار رخداد و حواشی بسیاری داشت، چراکه پرسپولیس در

پشت سر آنها بود و حسین کاظمی هم به خط حمله اضافه می‌شد.» وی ادامه داد: «ضمن این که در دقایق پایانی سیدصالحی و برهانی را نیز به خط حمله اضافه کردیم تا به گل برسیم که متأسفانه این اتفاق نیفتاد.» وی تصریح کرد: «خستگی یکی از عواملی است که بازیکنان ما را تحت فشار قرار داده است. علاوه بر خستگی، غیبت چند بازیکن ما بر اثر مصدومیت مانند هاشم بیگ زاده و هادی شکوری تأثیر گذار بود. اگر ما نفرات بیشتری برای این دیدار داشتیم قطعاً نتیجه بهتری نیز کسب می‌کردیم.»

ذوب آهن مقابل الاتحاد عربستان مساوی کرد.

از IranSport.Net - تیم فوتبال ذوب آهن اصفهان در چارچوب رقابت‌های لیگ قهرمانی فوتبال آسیا در دومین بازی خود برابر الاتحاد عربستان در ورزشگاه شاهزاده عبدالله الفیصل در شهر بندری جدّه این دیدار حساس را با نتیجه ۲-۲ تساوی کشاند. تیم ذوب آهن



درحالی که در نیمه نخست به دلیل ارائه یک بازی کاملاً ناهماهنگ نیمه نخست را به حریف خود واگذار کرده بود در آغاز نیمه دوم با به ثمر رساندن دو گل زیبا توانست با به تساوی کشاندن این دیدار، خود را از یک شکست حتمی در خانه حریف نجات دهد. گل‌های تیم الاتحاد

توانستند به گل برسند.» مرفاوی در پاسخ به پرسش یکی از خبرنگاران مبنی بر اینکه چرا در این دیدار با یک مهاجم بازی کردید گفت: «این مسئله را قبول ندارم چرا که علاوه بر فرهاد مجیدی، سیاوش اکبرپور نیز در خط حمله بازی می‌کرد و جان واریو

به اجبار در ضلع جنوبی ورزشگاه و بر روی تپه چمن شده جای گرفتند. نوشته شدن عنوان "خلیج فارس" به سه زبان فارسی، انگلیسی و عربی از دیگر نکات حاشیه‌ای این دیدار است. «انا نحب الخلیج الفارسی و سپاهان الایرانی» شعاری است که هواداران

لیگ برتر فوتبال ایران ۸۸-۸۹ هفته بیستم و هشتم										
رتبه	تیم ها	بازی	برد	مساوی	باخت	زده	خورده	+/-	امتیاز	
۱	سیاهان	۲۸	۱۶	۸	۴	۵۶	۲۴	۳۲	۵۶	
۲	ذوب آهن اصفهان	۲۸	۱۴	۱۰	۴	۴۰	۲۵	۱۵	۵۲	
۳	پرسپولیس	۲۸	۱۳	۱۰	۵	۴۲	۳۲	۱۰	۴۹	
۴	استقلال تهران	۲۸	۱۲	۱۰	۶	۴۳	۲۹	۱۴	۴۶	
۵	استیل آذین	۲۸	۹	۱۲	۷	۵۰	۴۴	۶	۴۵	
۶	تراکتورسازی	۲۸	۱۲	۷	۹	۳۵	۲۲	۳	۳۹	
۷	پیکان	۲۸	۹	۱۱	۸	۳۵	۳۳	۲	۳۸	
۸	صای قم	۲۸	۱۰	۶	۱۲	۳۹	۲۸	۱	۳۶	
۹	ملوان	۲۸	۷	۹	۱۰	۲۵	۳۴	۸-	۳۶	
۱۰	مقاومت شیراز	۲۸	۹	۱۲	۷	۲۹	۲۳	۴-	۳۳	
۱۱	پاس همدان	۲۸	۸	۹	۱۱	۲۹	۳۴	۵-	۳۳	
۱۲	راه آهن	۲۸	۸	۹	۱۱	۳۲	۲۸	۶-	۳۳	
۱۳	سایپا	۲۸	۸	۸	۱۲	۳۳	۴۶	۱۳-	۳۲	
۱۴	فولاد خوزستان	۲۸	۶	۱۳	۹	۲۴	۲۵	۱-	۳۱	
۱۵	شاهین	۲۸	۶	۱۲	۱۰	۳۱	۳۲	۱-	۳۰	
۱۶	مس کرمان	۲۸	۷	۸	۱۳	۳۷	۴۷	۱۰-	۲۹	
۱۷	استقلال اهواز	۲۸	۷	۷	۱۴	۳۰	۴۸	۱۸-	۲۸	
۱۸	ابومسلم	۲۸	۵	۹	۱۴	۲۶	۴۲	۱۷-	۲۴	

استرالیا شد و حذف گردید. ساناز بحری در وزن ۵۵- کیلوگرم در بازی نخست مغلوب اتریش شد و از دور رقابتها کنار رفت. بدین ترتیب تیم ایران با کسب ۳ مدال طلا، یک نقره و یک برنز، عنوان قهرمانی رقابتها را برای نخستین بار بدست آورد. کره در مکان دوم ایستاد و ترکیه سوم شد.

مذاکره با "فاتح تریم" جدی است.



موسسه استیل آذین سهام تراکتورسازی را می خرد.

موسسه استیل آذین ایرانیان و باشگاه تراکتورسازی تبریز در آستانه یک توافق بسیار مهم و سازنده هستند که بر اساس آن مشکلات مالی باشگاه تراکتورسازی مرتفع خواهد شد. به گزارش ایلنا، دکتر عیسی رضایی که ریاست هیات مدیره کارخانه تراکتورسازی را برعهده دارد و همزمان مدیر عامل موسسه استیل آذین ایرانیان نیز هست، حلقه اتصال این موسسه و باشگاه تراکتورسازی تبریز خواهد بود و به نظر می رسد بخشی از سهام باشگاه تراکتورسازی از این طریق، قرار است در اختیار موسسه استیل آذین ایرانیان قرار گیرد.

روز شنبه هفته گذشته بود که خبرگزاری ایلنا خبر از مذاکره مسئولان فدراسیون فوتبال با یک مربی برجسته ترکیه‌ای را روی خروجی خود فرستاد؛ اما آن روز دبیرکل فدراسیون فوتبال و برخی دیگر از اعضای ارشد هیات رئیسه، برای رد این خبر به قرآن هم قسم خوردند تا به نوعی گفته باشند که چنین اخباری از ریشه و بن درست نیست؛ اما امروز به صورت علنی گفته می شود که یک عضو ارشد فدراسیون فوتبال با فاتح تریم ترکیه ای مذاکره کرده و مبلغی در حدود ۴ میلیون یورو هم از سوی مرد ترکیه ای پیشنهاد شده است.

جریمه ۱۰۰ میلیونی برای جادوگر

علی کریمی و مجید ایوبی محروم شدند. درگیری آنها در بازی استیل آذین و سایپا باعث شد تا کمیته انضباطی چنین رأی را صادر کند. کمیته انضباطی فدراسیون فوتبال از محرومیت دو بازیکن استیل آذین و سایپای کرج خبر داد. بر اساس این خبر از سوی کمیته انضباطی فدراسیون فوتبال، علی کریمی به دو جلسه محرومیت از همراهی تیم خود در مسابقات و پرداخت ۱۰۰ میلیون ریال جریمه نقدی و مجید ایوبی به یک جلسه محرومیت از همراهی تیم خود در مسابقات و پرداخت ۱۰ میلیون ریال جریمه نقدی، محکوم شدند. این حکم در خصوص مجید ایوبی قطعی بوده و درخصوص جریمه نقدی علی کریمی، وی مهلت دارد تا به مدت یک هفته نسبت به ۱۰۰ میلیون ریال اعتراض کند.

ایران قهرمان تکواندو نوجوانان جهان شد.

مسابقات قهرمانی نوجوانان جهان در مکزیک، با قهرمانی ایران برای نخستین بار به پایان رسید. به گزارش ایلنا به نقل از روابط عمومی فدراسیون تکواندو، در وزن ۶۳- کیلوگرم، امیر حسین همایونی پس از یک دور استراحت با حریفانی از ونزوئلا، مصر، اوکراین و کانادا، در فینال با غلبه بر تکواندوکاری از لهستان مدال طلا را برگردن آویخت. در وزن ۵۹- کیلوگرم محمد خسته پس از پیروزی در مقابل حریفی از آذربایجان، در بازی دوم با نماینده رژیم اشغالگر قدس مبارزه نکرد و از دور رقابتها کنار رفت. دربخش بانوان هم در وزن ۴۶- کیلوگرم نگین عباس زاده در بازی نخست مغلوب

Clinique Dentaire Pearl

دکتر علی شفیعی دندانپزشک

■ جراحی لثه با لیزر

■ دندانپزشکی زیبایی ■ ارتدنتی برای کودکان زیر ده سال

■ سفید کردن دندان ها ■ پرتز های ثابت و متحرک

دوشنبه و سه شنبه تا ۵ غروب
پنج شنبه و جمعه تا ۸ شب - شنبه ۸ صبح تا ۵ غروب

Tel : (514) 685 - 6222
4531 Boul Des Sources Suite 201. Roxboro QC, H8Y 3C4

رایاتک

منحصص تبلیغات و بهینه سازی روی گوگل (Google)

• پشتیبانی وب
• طراحی وب سایت
• تبلیغات روی اینترنت
• بهینه سازی روی جستجوگر ها (SEO)

tel.514.975.2111
info@Rayatec.net
www.RayaTec.net

ساخت خانه نو با گارانتی APCHQ

تعمیر و توسعه فضاهای مسکونی و تجاری

CONSTRUCTION MKD INC. Résidentiel et commercial
R.B.Q. 8356-5994-35

ALI KHAGHANI
Entrepreneur général

TÉL. 514.574.5743
FAX. 514.365.8951
mkd.inc@gmail.com

mkd

سرگرمی

شوخی با موضوعی که شوخی بردار نیست بویژه در روز ۸ مارس

دی با صنم بر لب یک جوی نشستیم
یک چای بخوردیم و بسی تخمه شکستیم

(البته کمی آن سوتر از این محفل ساده
بودند دو جین عضو قدیم خانواده)

کوتاه سخن آنکه من و شاهد گیتی
بودیم به صحبت؛ سخنانی درپیتی!

گفتم: صنم راز خم این مژه چون است؟
کز قامت آن ملک جهان کوچک و دون است!

گفتا: صنم! ول بنما! این چه سوال است؟
کز لطف ریمل این مژه در حد کمال است!

این هم برای اینکه دل خانمها را
دوباره به دست بیاریم:

ده دلیلی که خدا زن را آفرید

۱۰- خدا نگران بود که آدم در باغ عدن گم
بشه چون اهل پرسیدن آدرس نبود.

۹- خدا می‌دونست به روزی آدم نیاز داره یک
کسی کنترل تلویزیون رو بهش بده.

۸- خدا می‌دونست که آدم هیچ وقت خودش
وقت دکتر نمی‌گیره!

۷- خدا می‌دونست اگه برگ انجیر آدم تموم
بشه، هیچ وقت خودش برای خودش یکی دیگه
نمی‌خره.

۶- خدا می‌دونست که آدم یادش میره آشغالا
رو بیرون بره.

۵- خدا می‌خواست آدم بارور و تکثیر شود، اما
می‌دونست که آدم تحمل درد زایمان رو نداره.
۴- خدا می‌دونست که مانند باغبون باغ عدن،
آدم برای پیدا کردن ابزارهاش نیاز به کمک داره.
۳- خدا می‌دونست که آدم به کسی برای مقصر
دونستنش برای موضوع سیب یا هر چیز دیگری
نیاز داره.

۲- همونطور که در انجیل آمده است: برای یک
مرد خوب نیست تنها بماند.
و سرانجام دلیل شماره یک
۱- خدا به آدم نگاه کرد و گفت: من بهتر از این
هم می‌تونم خلق کنم....

راز و نتیجه موفقیت

بیشتر مردان موفقیت شون رو مدیون زن
اولشون هستند و

زن دومشون رو مدیون موفقیت شون!؟

چگونه عروسها سر سفره عقد "بله
می گویند"

عروس معمولی: با اجازه بزرگترها بله

عروس زیادی مودب: با اجازه پدر. مادر و
برادران. خواهران. عمو. عمه ودایی وخاله و...
روح مرحوم آقا بزرگ. خان عمو. خان دایی.
عمه بزرگه. خاله بزرگه... بله

عروس فرنگ دیده: By Permission Of
Great Family...Yes

عروس خجالتی: اوهوم

عروس خروس جنگی: به کوری چشم مادر
شوهر. خواهر شوهر وهمه فک و فامیل شوهرم
آره....

جدول سودوکو

توضیح: خانه‌های جدول روبرو را با عددهای ۱ تا ۹
چنان پر کنید که در هر رج (سطر) و ستون و نیز
در هر یک از جدول‌های درونی هر عدد تنها یک بار
استفاده شده باشد.

	2			4	9			
		9	2	1	8	3		7
		3	5				9	8
		5	7		2		1	
				8				
	8		1		5	4		
5	3					7	9	
7		4	8	5	1	6		
			6	9			5	

آسان

		1						
3	7		8	5		9		4
8	9		3					
	1	8			4		3	
	6			9			5	
	2		3			8	4	
				8			9	2
2		9		7	5		8	1
						4		

متوسط

عروس شاعر پیشه: ای عروس هنر از بخت
شکایت منما ... حجله حسن بیاری که داماد
آمد...بله

عروس فمینیست: آخه تا کی ما باید بگیم
بله... تا کی باید حق زن پایمال بشه. چرا باید
همیشه از ما زنان اول بپرسند یه بار هم از این
مردا سوال کنید... مطمئناً یک روز این وضعیت
رو عوض می‌کنیم... بله

برای همه گونه تعمیرات اتومبیل در خدمت شما
رفع ایرادات الکترونیکی
اتومبیل خود را به ما بسپارید

تعمیرگاه اتورایدر
Auto Ryder

با مدیریت مسعود 420 1ère Avenue, Lachine, QC H8S 2S3 514-634-1111



نیازمندی ها

فقط با ۱۰ دلار در ماه! نام و شماره تلفن موسسه خود را در اینجا آگهی کنید.

پیش شماره های نوشته نشده ۵۱۴ هستند.

۴۹۷-۲۵۶۷	فریبا جانفزا
۲۰۷-۹۰۰۰	ژاله حافظی
۹۶۹-۲۴۹۲	نادر خاکسار
۵۳۱-۳۶۳۱	مهدی رحیمی
۷۹۲-۴۵۷۷	مینا صالحی
۸۰۲-۲۳۴۹	سوسن گوئل
۴۵۱-۴۶۶۳	سیمین ماهری
۸۲۷-۶۳۶۴	فیروز همتیان
نان و شیرینی	
۹۸۹-۷۵۱۴	نخودچی
۹۹۴-۹۲۶۴	شیرینی و کیکتینگ پری
۸۹۴-۸۳۷۲	نان سنگ شاطر عباس
نو سازی و تعمیرات ساختمان	
۸۳۵-۶۲۴۳	تی.ام.ان
۵۷۳-۸۱۱۸	ایرکا- فرهاد زرعی
۹۹۶-۲۷۲۵	انواع سنگ
۲۹۸-۱۳۹۳	خدمات ساختمانی احمد
مشاور مهاجرت	
۶۵۶-۸۱۷۸	ماریا کتنه
۹۰۳-۴۷۲۶	علی مختاری
وکیل - مهاجرت	
۹۶۱-۸۷۳۶	دیوید برگر
۸۴۵-۸۱۴۶	سام بیات
۸۷۸-۲۴۰۰	نیما حجازی
۳۹۵-۰۵۲۲	علی غلامپور
۹۵۴-۹۹۹۸	ونسان والایی
وام مسکن	
۶۰۶-۵۶۲۶	بهروز آقاباباخانی
وب سایت و شبکه	
۸۶۲-۶۶۴۲	Dream Media

۴۸۳-۰۰۰۰	کیلی
۴۸۴-۸۰۷۲	کلبه عمو جمال
۹۸۹-۸۳۸۳	کافه صوفی
۸۴۶-۱۹۴۷	نیلوفر / فلافل
۵۰۴-۶۴۲۲	Cafe Mon Plaisir
روانشناس - روانکاو	
۸۴۹-۷۳۶۸	مهناز کاظمی
سی.دی - ویدئو	
۲۲۳-۳۳۳۶	تپش دیجیتال
صوتی و تصویری	
۴۰۸۶-۴۵۰۶۹۱	آدیو ویدئو کیک
عکاسی و فیلمبرداری	
۸۴۶-۰۲۲۱	فتو شاپ
۴۸۸-۷۱۲۱	رز
۹۶۲-۷۳۹۲	رضا بلادی
۸۰۲-۲۱۶۸	Sarkani Photography
فرش	
۳۴۲-۳۰۰۰	بازار فرش
۳۸۵-۱۸۱۸	تهران
۲۷۷-۸۰۰۰	قصر فرش
فروشگاه ها	
۶۲۰-۵۵۵۱	اخوان
۳۸۲-۸۶۰۶	ادونیس
۴۸۹-۳۲۲۶	راکی مونتانا
۴۵۰-۶۷۶-۹۵۵۰	کوه نور
۳۶۹-۳۴۷۴	سن لوران
۸۵۸-۶۳۶۳	میوه و تره بار سامی
۹۳۲-۲۰۹۹	نور
۴۵۰-۹۰۴-۴۹۰۰	وطن
۸۴۹-۴۲۴۲	متروپولیس (تعاونی رز)
کامپیوتر	
۲۵۸-۸۱۸۶	بیژن جلالی
۹۷۵-۲۱۱۱	پیمان سلیمی-طرحیوب
۸۴۵-۵۲۳۱	نرم و سخت افزار
کتاب فروشی	
۴۸۱-۱۴۳۳	صبا
۳۷۳-۵۷۷۷	میک
کلینیک	
۹۳۳-۸۳۸۳	کلینیک آلفا
کیتیرینگ	
۹۹۴-۹۲۶۴	شیرینی و کیتیرینگ پری
۹۰۳-۱۱۵۹	شیرینی رز
گل	
۹۸۳-۱۷۲۶	لینک فلاور-وحید
مراکز مذهبی	
۸۴۹-۰۷۵۳	انجمن بهایی
۳۴۱-۲۲۳۵	بنیاد آیت الله خوبی
۲۶۱-۶۸۸۶	کلیسای ایرانی
۹۹۹-۵۱۶۸	کلیسای فارسی- کشیش عادل
۳۶۶-۱۵۰۹	مرکز اسلامی ایرانیان
مشاور املاک	
۹۶۷-۵۷۴۳	مینو اسلامی
۵۷۶-۴۱۵۵	یاس انصاری

۲۹۶-۹۰۷۱	علی پاکنژاد
۹۲۷-۳۵۰۴	سهراب مهماندوست
پزشکی	
پزشکی جایگزین	
۹۳۱-۸۲۷۴	پروین زرساو-همیویت
۹۷۹-۲۱۲۰	هیپنوتیزم-علی سلیمی
۶۳۳-۳۲۰۱	دکترملک
تابلو سازی	
۹۳۱-۷۷۷۹	پلکسی
ترجمه و دعوتنامه رسمی	
۲۴۶-۸۴۸۶	محمود ایزدی
۶۲۴-۵۶۰۹	شهریار بخشی
چاپ و کپی	
۹۳۱-۹۹۳۱	انتشارات فرهنگ
۴۸۸-۵۳۳۳	فتوکپی ان دی جی
حسابداری	
۷۳۵-۰۴۵۲	حسن انصاری
۷۷۷-۳۶۰۴	سرور صدر
۴۸۷-۱۵۶۶	شکیب نیا
حمل و نقل و اسباب کشی	
۴۱۶-۸۴۴-۶۰۶۴	امیر
خشک شویی و خیاطی	
۹۳۴-۵۶۰۰	Excel plus
خطاطی	
۹۹۹-۸۷۷۹	پنیرش سفارش
دارو خانه	
۲۸۸-۴۸۶۴	لوتیز داداش زاده
دکوراسیون منزل و محل کار	
۷۸۴-۰۲۵۷	میترآ معینی/طراحی داخلی
دندان پزشکی	
۹۳۳-۳۳۳۷	شهریز رضا نیا
۶۳۴-۷۲۸۱	راضیه رضوی
۶۸۴-۱۱۳۵	معصومه دولتشاهی
۷۳۱-۱۴۴۳	شریف نائینی
۳۲۹-۲۳۰۳	آذین طاهری
۶۸۵-۶۲۲۲	علی شفیعی
۶۹۵-۸۶۴۱	رامین میر موجی
دندان سازی	
۷۳۷-۶۳۶۳	افخم هادی
رسانه های گروهی	
۸۴۸-۹۵۹۹	بازار
۵۷۵-۸۴۵۱	پوشه
۹۹۶-۹۶۹۲	پیوند
۳۸۵-۴۷۲۶	تلویزیون
۷۸۷-۸۸۴۸	چکاوک هفته
رستوران-پیتزا - کیتیرینگ	
۴۸۹-۸۴۸۴	پرشیا
۴۵۰-۶۷۸-۹۳۲۲	چوپان کباب
۳۳۳-۰۳۴۳	دابل پیتزا
۴۸۵-۲۹۲۹	شیراز
۲۷۰-۸۴۳۷	فاروس
۹۳۳-۰۹۳۳	کباب سرا

اتومبیل (اجاره و فروش)	
۹۹۰-۲۵۰۰	Auto Highlander
اتومبیل (تعمیرگاه)	
۶۳۴-۱۱۱۱	اتو رایدر
۴۸۴-۴۴۸۱	اطلس
اتومبیل (لوازم بدکی)	
۹۳۵-۲۸۲۹	لوازم بدکی آلفا
آرایشگاه-زیبایی-اسپا	
۹۳۳-۰۷۶۳	آمنه
۶۲۶-۸۶۶۶	خانه زیبایی فریده
۴۸۱-۶۷۶۵	زهره
۹۳۴-۳۳۷۴	رویا
۸۱۳-۴۹۴۷	سوزان
۹۷۵-۳۰۰۲	منیژه استتیک
۴۴۳-۳۴۹۲	فاطمه
ارز	
۸۴۸-۹۵۹۹	ام با ام
۲۸۹-۹۰۱۱	پاسیفیک
۸۴۶-۰۲۲۱	پنج ستاره
۲۲۳-۶۴۰۸	شریف
۴۸۵-۶۰۰۰	مانی وایز
ازدواج و طلاق	
۳۶۶-۱۵۰۹	شیخ صالح سبویه
آژانس های مسافرتی	
۲۴۲-۰۴۴۸	امیر- اسکای لان
۸۴۲-۸۰۰۰ EXT: ۲۹۶	فرناز معتمدی
۴۲۱-۰۲۴۴	Amro Travel
الکترونیک (تعمیرات)	
۴۲۸-۰۶۵۰	امید
آموزش	
۷۳۹-۳۰۱۰	انستیتو تکنیک
۳۶۸-۹۰۱۲	پروین عبائی- فارسی
۹۶۲-۳۵۶۵	مدرسه فردوسی
۶۲۶-۵۵۲۰	مدرسه وست آیلند
۹۵۲-۲۱۶۵	مدرسه دهخدا
۹۸۹-۹۴۷۵	زبان فرانسه
آموزش (راندنگی)	
۶۲۱-۳۴۵۶	آریا
آموزش (موسیقی)	
۵۶۷-۴۷۸۹	موسیقی- داوری
۴۸۵-۰۷۳۹	دف و آواز
۶۸۳-۴۴۵۷	موسیقی- سرابی
۴۸۴-۸۷۴۸	پیانو-قرچه داغی
۵۲۶-۱۰۴۷	پیانو-متین
۵۲۷-۵۰۰۸	ویلون و پیانو
۲۶۲-۴۰۴۵	سنتور و عود
۵۸۵-۶۱۷۸	سنتور - صابر جلیلزاده
آموزش (نقاشی)	
۹۳۸-۸۰۶۶	حمیرا مرتضوی
انتشارات	
۷۷۰-۱۷۷۱	مولتی سازه
بیمه و سرمایه گذاری	
۵۶۲-۲۳۴۰	پژمان اسدی

Café Restaurant
پرشیا
IPersia

کافه رستوران و Take Out

سفارش انواع غذا و شیرینی پذیرفته می شود

غذاهای اصیل ایرانی با طعم و کیفیت مطلوب خانگی

دوشنبه تا جمعه: ۷.۳۰ صبح تا ۷.۰۰ شب
شنبه و یکشنبه: تعطیل

936 Girouard (corner of St. Jacques)
514-489-8484

<p>فروشی Oven پیتزا میکسر Hobart 30Q به قیمت مناسب 514-903-1159</p>	<p>استخدام جویای پرستار کودک برای نگهداری در منزل 514-933-6362</p>	<p>دعوت به همکاری گروه مشتاق از یک نوازنده سنتور و یک نوازنده کمانچه دعوت به همکاری می‌کند. 514-485-0739</p>	<p>همکاری با فرهنگسرای سینا فرهنگسرای سینا جهت امور کتیرینگ، آشپزی، خدمات مجالس (ویتر و ویترس، دی جی....) از همکاری شما استقبال می‌کند. 488-3000</p>
<p>فروشی تویوتا فورنا 2003 کارکرد 160 مایل. بدون زنگ زدگی قیمت: 10,500 دلار 450-623-1162</p>	<p>اجاره صندلی در آرایشگاه مقابل مترو Snowdon 514-831-4947</p>	<p>اجاره یک واحد آپارتمان یک خوابه (2/3-1)، شیک و تمیز در منطقه‌ی زیبا و آرام سن لوران، از اول برای واگذار می‌شود. ماهیانه 715 دلار 514-2424-1450</p>	<p>تنظیم اظهارنامه مالیاتی اشخاص و مشاغل کوچک به‌ویژه صنف تاکسی‌رانان و تاکسی‌داران به صورت کامپیوتری - حسین خردبین 514-242-6034</p>
<p>فروشی Hot Plate - گاز سوز در دو سایز مختلف 20 و 36 اینچ و دستگاه BBQ مرغ با کنجایش 35 مرغ 514-903-1159</p>	<p>قابل توجه نوازندگان تار و سه تار برگزاری مستر کلاس توسط استاد کیوان ساکت به زودی در مونترال 514-332-1405</p>	<p>آموزش دف و ریتم آوازی (دستگاه‌ها و آوازهای ایرانی) 514-485-0739</p>	<p>آموزش ویژه درس شیمی از سطح مبتدی تا مرحله آمادگی برای شرکت در المپیادهای جهانی بابک سامانی 514-588-908</p>
<p>کودکستان Les petites amours در NDG سرایی گرم برای کودکان شما از دوشنبه تا جمعه ۷ صبح تا ۶ بعد از ظهر خارج از ساعات رسمی ۷ روز هفته در خدمت شما 514-842-7016</p>	<p>ترجمه رسمی و دعوت‌نامه شهریار بخشی 514-624-5609</p>	<p>سازمان انتشاراتی مولتی‌ساز 770-1771 www.multissage.com</p>	<p>سعید کامجو آموزش کمانچه، موسیقی کلاسیک ایرانی، تئوری موسیقی و نت خوانی 514-696-1519</p>
<p>نان سنگ شاطر عباس Sherbrooke West 6925 Tel: 514-894-8372</p>	<p>انتشارات فرهنگ خدمات چاپ کامل مهدی میرفطروس 514-931-9931</p>	<p>آموزش مینیاتور با استاد مجرب از دانشگاه هنر دارنده‌ی مهر اصالت یونسکو 514-488-8434</p>	<p>آموزش سنتور و عود توسط سینا بطحایی (514) 262-4045</p>
<p>کودکستان cute little cubs در بروسارد در خدمت شماست! نگهداری، آموزش و تغذیه عالی دوشنبه تا جمعه از ۷ صبح تا ۵ بعد از ظهر 514-266-5335</p>	<p>مونترال - تورنتو تورنتو - مونترال هر هفته دوشنبه و جمعه هر گونه بار و وسایل شما را حمل و نقل می‌کنیم (416) 844-6064</p>	<p>رادیو همصدا آناوا را هر یکشنبه در اتاوا، از ساعت 11 صبح تا یک بعد از ظهر روی موج FM 97.9 بشنوید. تهیه‌کننده و مجری: شبنم اسدالهی Tel.: (613) 244-0979 Ext. 1576 WWW.RADIOHAMSEDA.NET</p> <p>هر روز یک خبر، یک نوشته و یک ویدئوی تازه را در سایت پوشه بازدید کنید www.poosheh.com</p>	

Table des matières 87

Profile de la semaine

▪ À l'occasion du 8 Mars Shirn Ebadi à l'Université Concordia / Khosro Shemiranie
Présence de Shirin Ebadi à l'Université Concordia a été une partie de la célébration de la semaine de toutes les femmes sur le campus de Concordia la semaine de Mars 8.
Hfateh propose dans ce numéro un reportage exclusif sur la présence de Mme Ebadi à Concordia.
Shirin Ebadi est connue pour avoir lutté pour les droits de l'homme en Iran, en particulier les droits des femmes. Elle fut la première iranienne à avoir reçu le prix Nobel de la paix.

- Le mot de la semaine: Embrassons-nous de printemps avec un poème d'Hafez
- Québec et du Canada Nouvelles
- Nouvelles des Iraniens à Montréal
- En face de l'ambassade de l'IRI: Protestation avec la danse / histoire Photo par Majid Javani
- Qu'il s'agisse des lecteurs: Un regard sur la danse à des fins de protestation devant l'ambassade de l'IRI, à Ottawa / Elahe Machuf
- Migration à travers le monde, un mot sur l'immigration, partie 18 par D.M. Morris/ Farahnaz Heirdarpour
- De nouvelles recherches avec succès par Dr.Parviz Ghadirian / Shahrvand - Farah Taheri
- Quelques souvenirs de Anjavi Shirazi, un de nos géants de la littérature / Ali Dehbashi
- Comment mieux communiquer les uns avec les autres / Aliashraf Shadpour
- Histoire du christianisme en Iran, troisième 8ème partie / Hesam Mortazavi
- Cinema: UP, l'animation 2ème en histoire du meilleur film Oscar / Atoosa Akhavan
- Entretien exclusif avec Andrea Horwath, chef du NPD de l'Ontario / Saeed Soltanpour
- Sport / Payman Salimi

Index issue 87

Cover story

▪ On the occasion of March 8th, Shirn Ebadi at Concordia / Khosro Shemiranie
Shirin Ebadi's presence at Concordia was a part of the Week long celebration of all Women on Concordia campus the week of March 8.
Hfateh offers in this issue an exclusive report on Ebadi's presence in Concordia. Shirin Ebadi is renowned for fighting for Human Rights in Iran, especially rights for Women. She was the first Iranian to have been awarded the Nobel Peace Prize.

- Word of the week: Let's embrace spring with a poem by Hafez
- Quebec and Canada news
- News of Iranians in Montreal
- In front of IRI's embassy: Protest with Dance / Photo story by Majid Javani
- From readers: A look at the dance-for-protest in front of IRI's embassy in Ottawa / Elahe Machuf
- Migration across the world, a word on immigration, 18th part by David M. Morris / Farahnaz Heirdarpour
- New successful research by Dr.Parviz Ghadirian / From Shahrvand - Farah Taheri
- After a year: Remembering Dr. Zia Shadman / Report by Minoo Eslami
- Some memories from Anjavi Shirazi, one of our literary giants / Ali Dehbashi
- How to communicate better with each other / Aliashraf Shadpour
- Christianity in Iran, 8th part / Hesam Mortazavi from Kalameh
- Cinema: UP, the 2nd animation in history of Oscar's best movie / Atoosa Akhavan
- Exclusive interview with Andrea Horwath, NDP leader from Ontario / Saeed Soltanpour
- Sports news / Payman Salimi

Publication/Publisher:

HafteH JournalRédactrice / Editor: **Leili Khaghani**Rédacteur en chef/Editor in chief: **Khosro Shemiranie**Rédactrice/Editor Ottawa : **Dr. Maria Sabaye Moghadam**Designer/Designer: **Behrouz Zamani** (www.BehGraphics.com)Cover / couverture: **BehGraphics.com**Caricaturist: **Sirous Yahyaabadi**Photographer/photographe : **Marjan Rahnvard**Webmaster: **Payman Salimi – Nazanin Hazrati**Website: **www.hafteh.ca**ISSN 1918-4379 **HafteH**Prix /Price: \$2.50 - À Montréal: **Libre / In Montreal: Free****Editorial team :****Atoosa Akhavan,****Masoud Bastani,****Mohammad Jabbari-Hagh,****Mostafa Modirrousta,****Pasha Javadi,****Payman Salimi,****Ali Sharifian,****Maryam Tajik,****N. Tehrani**

Remerciements particuliers à ceux qui ont contribué à ce numéro

Special thanks to those who contributed to this issue:

Sam Bayat, Ali Dehbashi, Minoo Eslami, Farahnaz Heydarpour, Majid Javani, Elahe Machuf, David M. Morris, Saeed Soltanpour

Convention du service Poste-Publications

NO 41740020

Retourner les Articles non distribuables à ma société :

6960 Sherbrooke O Suite 15

Montréal QC, H4B 1R2



General: info@hafteh.ca

Editorial: editor@hafteh.ca

Advertising: ad@hafteh.ca

IRANIAN STUDENT ASSOCIATION OF CONCORDIA UNIVERSITY

presents

STYLE + SASS IN PERSIAN CLASS

CLUB
3519

نوروزتان پیروزباد



Official Norouz Dance Party
with Dj dAaGhOoN + Surprise Performance !

Sunday, March 21st, 2010
tickets: 8\$ Door: 10\$ - Doors Open 10pm

First 200 tickets purchased includes 1 free drink! 10 chances to win exclusive TNIG Designer Clothing!

CLUB 3519 St. Laurent, Montreal QC.

ISACU Info/Tickets: 514 848 2424 Ext: 3537
OFFICE: 2010 MACKAY SUITE #103





"میوه و تره بار سامی"

با چهار شعبه بزرگ
در خدمت ایرانیان مونترال

کیفیت: خوب
قیمت ها: غیر قابل رقابت

سامی، جایی که می توانید سبد
خرید خود را پر از میوه کنید اما
کیف پولتان را خالی نکنید

▶ **Laval**

1550 Boulevard Daniel-Johnson
Laval, QC, Canada
(450) 978-1333

▶ **Lasalle**

400 avenue Lafleur,
Lasalle, QC H8R 3H6
(514) 368-1333

▶ **Nord-est Montréal**

8200 19E Avenue,
Montréal, QC H1Z 4J8
(514) 594-1333

▶ **Head Office**

1505 rue Legendre Ouest,
Montréal, QC H4N 1H6
(514) 858-6363

SAMI



FRUITS

87

HafteH

6960 Sherbrooke W. #15 Montreal Qc H4B 1R2
Tel: (514) 787-8848

Un hebdomadaire pour la communauté iranienne de Montréal
A weekly Newsletter for the Iranian Community in Montreal
Vol.2 - No.87 - Friday March 12, 2010
Convention du service Poste-Publications NO 41740020
ISSN 1918-4379 HafteH

Sam Bayat & Associates
A Canadian and International Law Firm

CLS international

اخذ اقامت انگلستان
فقط در چند ماه
از طریق سرمایه گذاری

دفتر وکالت سام بیات، با همکاری وکلای انگلیسی

بدون محدودیت سنی
بدون نیاز به مدرک تحصیلی
بدون نیاز به سابقه تجارت و مدیریت
با امکان تبدیل به سیتی زن شیپ (UK Citizenship)

Tehran, Iran
By Appointment:
Tel: (+9821) 88614820 (5 lines)
Fax: (+ 9821) 88614819
e-mail: cls-teh@ilsgroup.com

Montreal, Canada
1470 Peel, Bureau B-915
H3A 1T1 Canada
Tel: (+1-514) 845 8146
Fax: (+ 1- 514) 845 5091
e-mail: cls-mtl@ilsgroup.com

Dubai, U.A.E.
Suite 702, Canadian Consulate Bldg.,
Khalid Ibn Waleed St., Dubai
Tel: (+ 9714) 355-4646
Fax: (+ 9714) 355-2357
e-mail: cls-dxb@ilsgroup.com

دفاتر دیگر ما در کویت و لندن و واشنگتن